

對外國公司在大陸辦事處

北京雙重徵稅

外商深感迷惑

大陸外國商行已苦於成本增加

再上新稅今後業務更難開展

【本報訊】北京消息：最近中國大陸對外資公司徵收稅款，引起外商極大不滿。據悉，外商在大陸經營，除向當地政府繳納營業稅外，還要向中央稅務局繳納所得稅。這種「雙重徵稅」，使外商成本大增，業務難以開展。外商認為，這種做法違反了國際慣例，也違反了中國政府對外資的承諾。目前，外商已紛紛向政府提出抗議，要求停止這種做法。

在歐洲籌集資金

期限七年由德意志銀行負責

【本報訊】中國政府最近與德意志銀行簽署了一項協議，由該行負責在中國境內籌集資金，期限為七年。這項資金將用於支持中國的經濟建設。德意志銀行表示，將盡最大努力完成這項任務，並與中國政府密切合作。

說明美蘇高峯會議

成敗在於蘇聯決定

【本報訊】關於美蘇高峯會議，各方正密切關注。分析人士認為，會議的成敗關鍵在於蘇聯的決定。如果蘇聯能夠展現出誠意，並與美國達成某種程度的諒解，那麼會議將取得積極成果。反之，如果蘇聯採取強硬立場，則會議將難以達成任何協議。

香港與台灣及大陸市場

論社

香港作為國際貿易樞紐，其市場地位日益重要。與台灣及大陸市場的聯繫，對香港的經濟發展至關重要。分析人士指出，香港應進一步加強與台灣及大陸的經貿往來，以發揮其獨特的優勢。

沿海農村發展計劃

應建立貿易農體制

【本報訊】政府最近公佈了沿海農村發展計劃，旨在提高農民收入，改善農村生活。計劃中提出，應建立貿易農體制，促進農產品的流通和銷售。政府將提供必要的資金支持和技術指導，以確保計劃的順利實施。

美國兒童迷看電視

絕大多數無心向學

【本報訊】一項調查顯示，美國兒童對電視的依賴程度日益加深。絕大多數兒童在課餘時間都花在看電視上，而無心向學。專家警告，這種情況如果持續下去，將嚴重影響兒童的學習和成長。

改善制度穩定幣值

十一個工業國家研究

【本報訊】為了穩定幣值，十一個工業國家正在研究改善金融制度。這些國家包括美國、英國、法國、西德、日本等。他們將通過加強金融合作，共同應對全球經濟挑戰。

波恩高峯會令人失望

依鳥飛行方向

【本報訊】波恩高峯會議的結果令人失望，未能達成任何實質性協議。與會代表對會議的進展表示不滿，認為會議未能解決當前國際形勢中的關鍵問題。會議的失敗，將對國際關係產生深遠影響。

美國數間銀行減息

紐約市場美元上升

【本報訊】由於市場利率下降，美國數間銀行宣佈減息。紐約市場美元匯率上升，投資者對美元的信心增強。這一消息對全球金融市場產生了積極影響。

改善東西國家關係

南共總理月底訪美

【本報訊】南斯拉夫共產黨總理將於本月底訪問美國，以改善兩國關係。美國政府對此表示歡迎，並希望通過此次訪問，加強兩國在經濟、文化等領域的合作。

世界展望

望展界世

世界局勢緊張，各國正密切關注國際形勢的發展。專家認為，世界將面臨諸多挑戰，各國應加強合作，共同維護世界和平與穩定。

吸煙之害

吸煙之害

吸煙對人體健康有害，應儘量減少吸煙。醫學研究顯示，吸煙會導致多種疾病，如肺癌、心臟病等。政府應加強宣傳，提高公眾對吸煙危害的認識。

大陸男女老幼吸煙

大陸男女老幼吸煙

大陸各地男女老幼吸煙現象普遍，應引起社會關注。吸煙不僅損害個人健康，也給社會帶來負面影響。政府應採取措施，限制吸煙，保護公眾健康。

美國銀行減息

紐約市場美元上升

美國銀行減息，紐約市場美元匯率上升。這一消息對全球金融市場產生了積極影響，投資者對美元的信心增強。

改善東西國家關係

南共總理月底訪美

南斯拉夫總理月底訪美，改善兩國關係。美國政府對此表示歡迎，並希望通過此次訪問，加強兩國在經濟、文化等領域的合作。

世界展望

望展界世

世界局勢緊張，各國正密切關注國際形勢的發展。專家認為，世界將面臨諸多挑戰，各國應加強合作，共同維護世界和平與穩定。

吸煙之害

吸煙之害

吸煙對人體健康有害，應儘量減少吸煙。醫學研究顯示，吸煙會導致多種疾病，如肺癌、心臟病等。政府應加強宣傳，提高公眾對吸煙危害的認識。

大陸男女老幼吸煙

大陸男女老幼吸煙

大陸各地男女老幼吸煙現象普遍，應引起社會關注。吸煙不僅損害個人健康，也給社會帶來負面影響。政府應採取措施，限制吸煙，保護公眾健康。

美國銀行減息

紐約市場美元上升

美國銀行減息，紐約市場美元匯率上升。這一消息對全球金融市場產生了積極影響，投資者對美元的信心增強。

改善東西國家關係

南共總理月底訪美

南斯拉夫總理月底訪美，改善兩國關係。美國政府對此表示歡迎，並希望通過此次訪問，加強兩國在經濟、文化等領域的合作。

世界展望

望展界世

世界局勢緊張，各國正密切關注國際形勢的發展。專家認為，世界將面臨諸多挑戰，各國應加強合作，共同維護世界和平與穩定。

吸煙之害

吸煙之害

吸煙對人體健康有害，應儘量減少吸煙。醫學研究顯示，吸煙會導致多種疾病，如肺癌、心臟病等。政府應加強宣傳，提高公眾對吸煙危害的認識。

大陸男女老幼吸煙

大陸男女老幼吸煙

大陸各地男女老幼吸煙現象普遍，應引起社會關注。吸煙不僅損害個人健康，也給社會帶來負面影響。政府應採取措施，限制吸煙，保護公眾健康。

竟然提出集體辭職

否則有違民主常軌無以對選民

[illegible]

昨晚，陳慶雲因在該會演戲被偵探拘捕，以致在表決時無從參加。計其出席者，今大早八點鐘，這批議員在該會開會，陳慶雲亦在場，於是表決時，其出席者有八十三人，分作三派，蔡介雄、陳長室和張長育仁，就政黨黨綱憲法紀念會後最後協調。高育仁等堅持通過預算不能削減十一人的方式刪減，並籲請吳大雄等以大義為重，再加壓陳慶雲，雙方遂暫時停戰。

十時三十分，高育仁宣布開會，就省府委員會預算案進行表決。蔡介雄建議，依省府組織法省府委員應列十一人，超過十一人的事務委員會相關預算案應刪削，進上議院討論，使議案定案。

高育仁表示，本案議決已三大，懸而未決，現進行表決。蔡介雄即要求依表決程序先清理人數，並提議以唱名表決。陳洪月聽後，即進行表決。高育仁最先完成「唱名表決」議案表決。結果四十二票反對唱名表決，只有十三票贊成，唱名表決案遂告失敗。

接著，以電子表決方式，就省府所提刪削省府委員會預算案，四十四位出席者，對十一人，贊成，一票棄權，否決，刪削動議，而通過了預算案。十四位持觀者中，傅文正和陳一，則未出席。

四十二票對十二票頗有差距

年輕議員多福祚不知日據時代之苦
老議員慨嘆欠風度須知衆志可成

[illegible]

數已復甦了。服從多國等，也表示遲延與痛心，希望經由再溝通，以增進了解。

也要就此事體認，不

十四名議員辭職後

所遺任期不足一手

進展。同時，保安守衛班一個猶太人，因爲一些反以色列示威者在該處慶祝會談。

以色列外交部

王姬、簡錦益、林滄敏應為十六名。而桃

縣籍六名省議員中，

多工作要做。」

以色列外交部官員

助理金薩，經過了三十

時的會議後對記者稱：

「我們於今早取得了很

多進展，但我們仍有很

多工作要做。」

（路透社約旦

十六日電）美國與約

由約旦和巴勒斯坦

步合組成的代表團進

步會議，究竟由誰

步已訪所訂的進展

三人辭職成立時，她達三分之二。但本屆員任期到今年十二月九日止，任期只剩七月又三天，所以依規細說明。

助理外交部長巴達維亦稱：星期四的會議取得了進展，但拒絕加以詳細說明。

亞已蘇邦的對外交動陷於僵局。逆料主要問題，將於五九日在華府予以討

回教組緝挾持美法人質作警告
投彈份子若不獲釋

現有投彈者十四人囚於科威特

持七位西方人士作為質的回教組織今日提最後警告，如果在科特被扣留的投放炸彈子不獲釋放，後果就

在黎巴嫩細算。該回教聖戰組織表示：不會長此以往，等待科威特採取釋放的等黨之行動。並聲稱：將

要求科威特當局釋放七人，他們都是與八三年十二月二十

該個「回教聖戰組」在日魯特多家報紙出該項「最後警告」同時刊出六位被挾持的西方人士的照像，想藉此引起國際的注意。

紐約拉巴特特情中心說，美國和法國的目標，是讓美意該回教組織的威脅是否意味着，假如科威特政府當局不釋放其參與爆炸美法兩國大使館的三名恐怖份子，其中三名恐怖份子炸駐該國的美法大使館有關。有消息說，該項「最後警告」中，三名恐怖份子。

他們當中包括四名
國人和兩名法國人，
館的同黨，就實行殺害
人質，抑或要再進行綁
北韓責南韓
遼社東
京十六
外僑華
將來
(博事社東)

挖隧進備單 北韓今日指責南韓沿著南北離之間的非軍事地帶挖隧，做戰爭的準備。

平壤勞動新報報導：「南韓政權已經長期沿著非軍事區的一百八十處地點挖掘隧，將來如果有改善。」

聲明將來可答覆公明黨議員。

晉太郎，今日上在日本外務省指將來如果有改善。

王學成喜成親
學成，十五日下午在台北地方法院公證處，與廖錫茹小姐公證結婚。圖是：廖錫茹在結婚證書上簽字，王學成在旁觀者。（中央社）

阿抗蘇義軍
組織大同盟

終止各派自相殘殺

援助物資給他們，
盟將使四個同教派派
三個國民軍組織團
來，以前它們是各
戰的，大聯盟還包
所開的軍隊及後

誰代表巴勒斯相

阿以和談外多行重
又因此而受到障礙

巴解組織的成立，是巴勒斯坦人聯名組成的代表團進行初步會談，究竟由誰人代表巴勒斯坦的問題，使以和該的外交新行陷於僵局。逆料這

解決辦法。

約旦與巴解於宣佈達成協議之後及建議先由美國與巴聯合代表團舉行

要問題，將於五月廿九日在華府予以討論，

警告

隻翠

然後與以色列舉式談判。巴解堅持會談，但遭美、以拒絕。安曼一名外稱：需要作出折衷，否則有折衷。

獲釋
會停
於科威特

阿曼產油量
破去年紀錄

(路透社馬斯
十六日電)阿曼官

據悉：該回教組織要求科威特當局釋放的政治犯，包括七名伊拉克人，包括三名利比亞人。相

石油工業界沿

日外相在國會答質詢

將來有可能修訂

「。表明將來可能修改制度。安倍外相是答覆公明黨議員黑柳明的質詢時，作此表示的。

安倍外相對於法務省日前發表的關於指紋在運用方面的改善措施，表明「在現

[illegible]

本港新聞

影響各方關注 色情刊物 檢控幅度大增

五宗成功判罰廿六宗 市面報份已主動停止發售

【本報訊】今年首月行政局對色情刊物檢控的幅度大增，共計三十四宗，其中五宗成功判罰廿六宗，市面報份已主動停止發售。行政局表示，在過去三個月內，共檢控了三十四宗色情刊物，其中五宗成功判罰廿六宗，市面報份已主動停止發售。行政局表示，在過去三個月內，共檢控了三十四宗色情刊物，其中五宗成功判罰廿六宗，市面報份已主動停止發售。

地產業活力強 地價上升三成樓價上升一成

發展商對未來不憂暴升也不暴跌 局部地區漲跌不一

【本報訊】據地產界人士觀察，地產業活力強，地價上升三成，樓價上升一成。發展商對未來不憂暴升也不暴跌，局部地區漲跌不一。地產界人士觀察，地產業活力強，地價上升三成，樓價上升一成。發展商對未來不憂暴升也不暴跌，局部地區漲跌不一。

油麻地兩大廈 拆除色情招牌

業主法團申請順利進行成功 業主法團申請順利進行成功

【本報訊】油麻地兩大廈，拆除色情招牌。業主法團申請順利進行成功。業主法團申請順利進行成功。油麻地兩大廈，拆除色情招牌。業主法團申請順利進行成功。業主法團申請順利進行成功。

本港各大地產公司 高級行政人員 成立行政人員協會

為地產業作出貢獻 提供地產專業意見培訓地產行政人才

【本報訊】本港各大地產公司高級行政人員，成立行政人員協會。為地產業作出貢獻，提供地產專業意見，培訓地產行政人才。本港各大地產公司高級行政人員，成立行政人員協會。為地產業作出貢獻，提供地產專業意見，培訓地產行政人才。

旺角區議會定期 議程討論反色情

同時討論反色情 議程討論反色情

【本報訊】旺角區議會定期，議程討論反色情。同時討論反色情，議程討論反色情。旺角區議會定期，議程討論反色情。同時討論反色情，議程討論反色情。

鍾逸傑拜會上海市長 參觀三天後轉訪福州

參觀三天後轉訪福州 參觀三天後轉訪福州

【本報訊】鍾逸傑拜會上海市長，參觀三天後轉訪福州。參觀三天後轉訪福州，參觀三天後轉訪福州。鍾逸傑拜會上海市長，參觀三天後轉訪福州。參觀三天後轉訪福州，參觀三天後轉訪福州。

掃黃運動山鳴谷應 挺身而前此其時矣

挺身而前此其時矣 挺身而前此其時矣

【本報訊】掃黃運動山鳴谷應，挺身而前此其時矣。挺身而前此其時矣，挺身而前此其時矣。掃黃運動山鳴谷應，挺身而前此其時矣。挺身而前此其時矣，挺身而前此其時矣。

香港電話有限公司 會議通告

會議通告 會議通告

茲通告：香港電話有限公司謹定於一九八五年七月十八日（星期四）上午十一時假香港干諾道中一號富麗華酒店三樓翡翠廳召開第五十六屆股東週年大會，以處理下列事務：

1. 省覽截至一九八五年三月三十一日止之十五個月內損益結算表、資產負債表、董事會報告以及核數師報告；

2. 宣佈派發末期股息；

3. 重新選舉各任期屆滿之董事；

4. 重新委聘核數師及訂定其薪酬；

5. 討論下列普通議案，如認為適當時，則以處理特別事務之方式予以通過：

- (1) 將公司現有之法定股本十五億元，即一億五千萬股每股面值十元之股本（其中一億三千七百八十二萬四千七百八十九股為已發行股份），增至二十五億元，即增加一億股每股面值十元之新股。該些新股將與現有股份享有同等權益。

- (2) 將公司已發行及未發行之每股面值十元之股份拆細為十股，每股面值一元。

- (3) 甲 將儲備中之二億零六百七十三萬七千一百八十八元撥作公司股本，
(一) 其中一億八千五百零九萬二千六百三十三元分撥自股份溢價；
(二) 其中一千四百四十六萬九千五百四十七元撥自重估儲備；
(三) 其中七百一十七萬五千五百零三元則撥自管制法則賬；
上述款項為公司部分資本儲備；

- 乙 撥作股本之款項是以繳足本公司股本每股面值一元之新股。該批繳足股本之新股，將用以分派給一九八五年七月五日登記持有公司發行股份之股東，比例為每持有二十股，送三股繳足股本之新股；

- 丙 該批新股不能分派截至一九八五年三月三十一日止之十五個月內之末期股息，但在其他方面，將與本公司現已發行之股份享有同等權益；

- 丁 公司將不向股東分配不足一股之零碎股；

- 戊 所有不足一股之零碎股，將分配給董事會指定之一位人士出售，出售之淨收益，歸公司所有。

- (4) 無條件授權董事會增發及處理數量不超過本公司發行股本百分之十之新股，包括上述從儲備金撥款項作為股本而增加之股份在內。

承董事會命
香港電話有限公司
秘書 譚美士
香港太子大廈
一九八五年五月十六日

註：
1. 凡有權出席投票之本公司股東，均有權委派代表出席投票。代表人毋須為本公司股東。根據本公司組織章程規定，委派代表之表格必須在會議召開前四十八小時前，送達本公司註冊辦事處。

2. 由一九八五年七月五日起至七月十八日，包括首尾兩天在內，暫停辦理本公司股份過戶及登記手續。

如欲獲派建議由儲備撥作股本而發行之新股及末期股息，各股東必須於一九八五年七月四日下午四時正之前，將過戶文件，連同有關股票，送達香港干諾道中壹壹壹號永安中心二四〇三室本公司股票過戶處匯倫（香港）有限公司，以便辦理過戶手續。

末期股息將於一九八五年七月三十日支付。至於由儲備撥作股本而發行，並按建議將每股面值改為一元之有關股票，將於一九八五年八月十五日或以前發予各股東。

3. 在召開屆股東週年大會之會議通告第5(3)項所述之有關建議從資本儲備撥款發行新股之前，本公司已發行股份合計為十三億七千八百二十四萬七千八百九十股。由於建議派發新股，須從儲備撥款二億零六百七十三萬七千一百八十八元，惟目前之未發行法定股本並未足夠。董事會因此藉此機會增發一億股每股十元之新股，將法訂資本額增加至二十五億元。除上述建議從儲備撥款發行之股份外，現時公司並無計劃發行其他股份。

4. 將已發行及未發行之股份面值從每股十元減至每股一元之目的，在方便投資者投資本公司股份。

5. 關於上述第5(4)項所提及之授權令，董事會現時無具體建議，但希望能利用一切隨時出現之投資機會。

香港電話有限公司
大東電報局集團成員

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

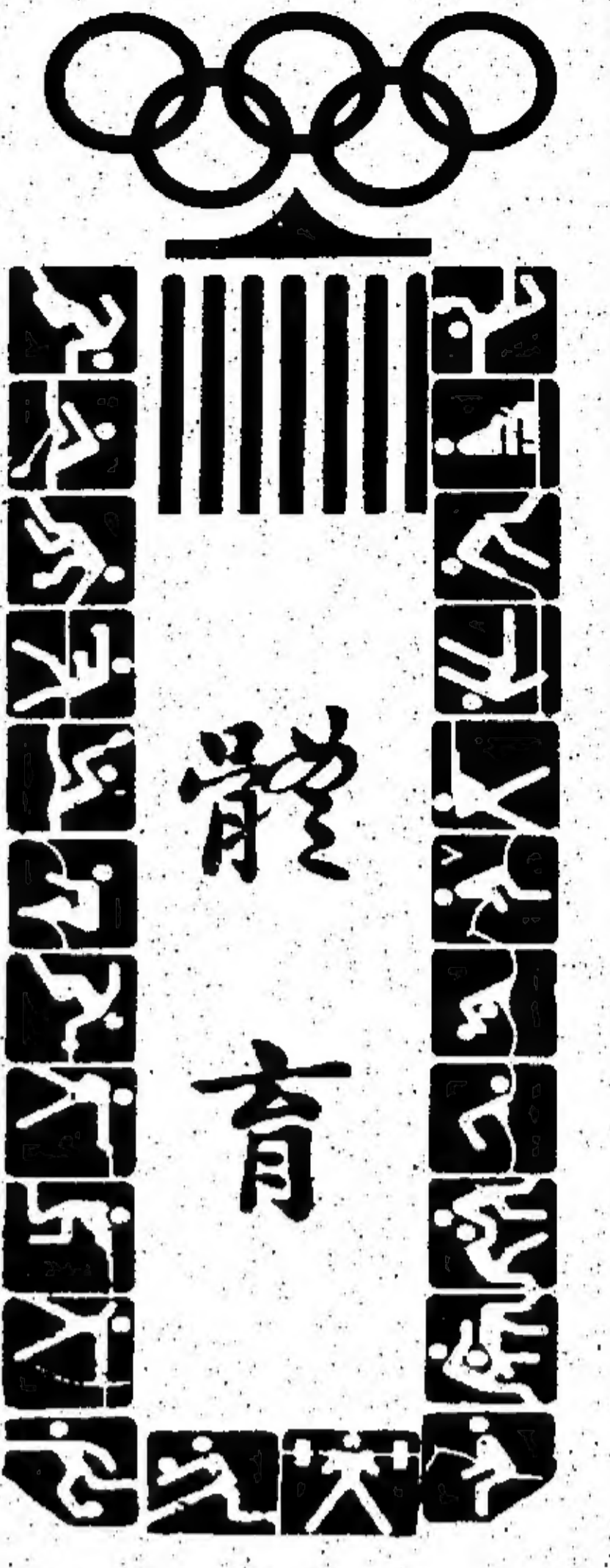
救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸

救心丸
救心丸
救心丸



世界盃足球外圍賽殊死戰 港隊昨飛北京 週日決鬥中共

港隊士氣高昂將採穩守突擊戰略

【本報訊】港隊昨日飛抵北京，參加世界盃足球外圍賽。港隊教練表示，港隊士氣高昂，將採穩守突擊戰略，爭取在週日決鬥中共隊。

港隊認爲勝負關鍵在最初廿分鐘

【本報訊】港隊教練表示，港隊認爲勝負關鍵在最初廿分鐘。如果港隊能在最初廿分鐘內取得領先，將會對港隊有利。

參加澳洲初級輪椅運動會 港隊昨晚出發

【本報訊】港隊昨晚出發參加在澳洲舉行的初級輪椅運動會。港隊將在該項運動會上爭取好成績。

胡國雄強調非必輸 劉榮業望繼續入球

【本報訊】胡國雄強調，港隊並非必輸。劉榮業則表示，他希望能夠繼續入球，為港隊爭取勝利。

西班牙盃半準決賽 巴薩隊爆冷被攔

【本報訊】在西班牙盃半準決賽中，巴塞隆納隊爆冷被攔，未能晉級下一輪。

週日聯賽馬六場 薛高罰停賽六場

【本報訊】週日聯賽馬六場，薛高因違規被罰停賽六場。

西德女子公開網球錦標 艾華特闖晉第三週

【本報訊】西德女子公開網球錦標賽，艾華特闖晉第三週。



國際足球友誼賽火藥味濃 哥倫比亞擊敗巴西

【本報訊】國際足球友誼賽，哥倫比亞隊擊敗巴西隊，比賽火藥味濃厚。

奧運五千米冠軍阿昆達參加 挪威一哩賽跑

【本報訊】奧運五千米冠軍阿昆達參加挪威一哩賽跑。

世盃足球中北美區 美憑後勁勝千里達

【本報訊】世盃足球中北美區，美國隊憑後勁擊敗千里達隊。

歐洲盃賽冠軍盃名花有主 3-1愛華頓勇挫迅速隊

【本報訊】歐洲盃賽冠軍盃，愛華頓隊以3-1擊敗迅速隊，奪得名花。

明足總盃門曼聯爭取三料冠軍 愛華頓勇挫迅速隊

【本報訊】明足總盃，門曼聯爭取三料冠軍。

港島西區校際乒乓球賽 明晨展開角逐

【本報訊】港島西區校際乒乓球賽，明晨展開角逐。

意大利網球公開賽漸明朗 韋蘭特雅烈特俱捷

【本報訊】意大利網球公開賽，韋蘭特雅烈特俱捷。



夏令盃足球賽 六月二日揭幕

【本報訊】夏令盃足球賽，六月二日揭幕。

中共奧委會已組成 九〇亞運籌委會

【本報訊】中共奧委會已組成，九〇亞運籌委會。

八五年度網球隊際大賽 本月廿二展開

【本報訊】八五年度網球隊際大賽，本月廿二展開。

西德辦世界網球隊際大賽 頂尖七名高手參加

【本報訊】西德辦世界網球隊際大賽，頂尖七名高手參加。

麥恩萊蘭度均壓陣 抽籤結果、賽程如下

【本報訊】麥恩萊蘭度均壓陣，抽籤結果、賽程如下。

英國足球簡訊 火警由煙頭引起

【本報訊】英國足球簡訊，火警由煙頭引起。



火警由煙頭引起 英足球場大火

【本報訊】火警由煙頭引起，英足球場大火。

英國足球簡訊 火警由煙頭引起

【本報訊】英國足球簡訊，火警由煙頭引起。

火警由煙頭引起 英足球場大火

【本報訊】火警由煙頭引起，英足球場大火。

英國足球簡訊 火警由煙頭引起

【本報訊】英國足球簡訊，火警由煙頭引起。

火警由煙頭引起 英足球場大火

【本報訊】火警由煙頭引起，英足球場大火。

英國足球簡訊 火警由煙頭引起

【本報訊】英國足球簡訊，火警由煙頭引起。

本港新聞

耗費四億五千萬過於龐大

尖東博物館及科學館

港督指示擱置興建

【本報訊】港督麥理浩昨日指示，擱置興建尖東博物館及科學館。這項耗資四億五千萬港元的計劃，因預算過於龐大，且缺乏具體的興建計劃，故決定擱置。

張有興浦炳榮同表失望

港督指示擱置興建

【本報訊】尖東博物館及科學館計劃擱置，引起有關人士不滿。張有興及浦炳榮表示，這項計劃是經過多年籌劃的，現在突然擱置，感到非常失望。

白田邨街市攤檔陷困境

要求減加租額

或發補償結業

【本報訊】白田邨街市攤檔因租金問題陷入困境。攤檔業主要求減租，否則將考慮結業。有關方面表示，將會考慮攤檔的實際情況，作出適當的調整。

楊鐵樑啟程

到北大講課

【本報訊】楊鐵樑教授將於近日啟程前往北京，為中國人民大學講課。楊教授在港多年，對香港社會有深入的研究。

電話盈利六億餘

增長百分之二十四

宣佈派息每股二角

【本報訊】電話局公佈，去年全年電話業務盈利達六億餘港元，增長百分之二十四。電話局宣佈派息，每股派息二角。

兩局追查「觀察社事件」

拒絕討價還價

華樂庭提出四項附帶條件

【本報訊】有關「觀察社事件」，兩局正進行深入調查。華樂庭方面表示，拒絕任何討價還價，必須在四項附帶條件下才能達成協議。

無法抗拒的誘惑

股市與工商

【本報訊】在目前的經濟環境下，股市與工商界面臨著巨大的誘惑。投資者需要保持冷靜，不被眼前的利益所迷惑。

治傷風 通鼻塞

英國花碧氏傷風水

【本報訊】英國花碧氏傷風水，專治傷風感冒、鼻塞流涕。藥效顯著，使用簡便，為家庭必備之良藥。

走在季節的前頭

秋冬裝時興及膝裙

寬身闊膊單直線條

【本報訊】秋冬時節，時興的服裝款式已悄然變換。寬身闊膊、單直線條的及膝裙，成為本季的主流款式。

鼓勵獨居老人

隨身攜帶求助機

【本報訊】政府正考慮推行計劃，鼓勵獨居老人隨身攜帶求助機。這將有助於老人在遇到緊急情況時，能及時獲得救援。

新鴻基公司主辦

南京現正舉行

國際建築展覽

【本報訊】新鴻基公司主辦的南京國際建築展覽，目前正在南京舉行。展覽展示了最新的建築技術和設計，吸引了眾多專業人士參加。

嘉道理農場

工商團體旅遊

【本報訊】嘉道理農場提供工商團體旅遊服務。農場環境優美，設施齊全，是團體旅遊的理想場所。

澳門假期

一日歡樂遊

【本報訊】澳門假期，一日歡樂遊。遊客可以盡情享受澳門的風光、美食和娛樂設施。

電子零件設備

特快移民

【本報訊】提供電子零件設備及特快移民服務。專業團隊，服務周到，是您移民路上的最佳選擇。

特快移民

安樂自動打機

【本報訊】特快移民服務，安樂自動打機。為您提供便捷、快速的移民申請服務。

貿易通訊

英國摩根氏髮乳

【本報訊】貿易通訊，英國摩根氏髮乳。優質產品，為您打造完美髮型。

園公洋海

出推月下

票套惠特

【本報訊】海洋公園推出月下票套優惠。遊客可以以優惠價格，享受海洋公園的各項設施和表演。

嘉道理農場

工商團體旅遊

【本報訊】嘉道理農場提供工商團體旅遊服務。農場環境優美，設施齊全，是團體旅遊的理想場所。

澳門假期

一日歡樂遊

【本報訊】澳門假期，一日歡樂遊。遊客可以盡情享受澳門的風光、美食和娛樂設施。

電子零件設備

特快移民

【本報訊】提供電子零件設備及特快移民服務。專業團隊，服務周到，是您移民路上的最佳選擇。

特快移民

安樂自動打機

【本報訊】特快移民服務，安樂自動打機。為您提供便捷、快速的移民申請服務。

貿易通訊

英國摩根氏髮乳

【本報訊】貿易通訊，英國摩根氏髮乳。優質產品，為您打造完美髮型。

治傷風 通鼻塞

英國花碧氏傷風水

【本報訊】英國花碧氏傷風水，專治傷風感冒、鼻塞流涕。藥效顯著，使用簡便，為家庭必備之良藥。

園公洋海

出推月下

票套惠特

【本報訊】海洋公園推出月下票套優惠。遊客可以以優惠價格，享受海洋公園的各項設施和表演。

嘉道理農場

工商團體旅遊

【本報訊】嘉道理農場提供工商團體旅遊服務。農場環境優美，設施齊全，是團體旅遊的理想場所。

澳門假期

一日歡樂遊

【本報訊】澳門假期，一日歡樂遊。遊客可以盡情享受澳門的風光、美食和娛樂設施。

電子零件設備

特快移民

【本報訊】提供電子零件設備及特快移民服務。專業團隊，服務周到，是您移民路上的最佳選擇。

特快移民

安樂自動打機

【本報訊】特快移民服務，安樂自動打機。為您提供便捷、快速的移民申請服務。

貿易通訊

英國摩根氏髮乳

【本報訊】貿易通訊，英國摩根氏髮乳。優質產品，為您打造完美髮型。

治傷風 通鼻塞

英國花碧氏傷風水

【本報訊】英國花碧氏傷風水，專治傷風感冒、鼻塞流涕。藥效顯著，使用簡便，為家庭必備之良藥。



大埔沙田沿海公路快啓用 交通可大改善

區議會爭取力會士巴新計劃擴展 配合富善人伙口多增綫亦加班

【本報訊】大埔沙田沿海公路快啓用，交通可大改善。區議會爭取力會士巴新計劃擴展，配合富善人伙口多增綫亦加班。

【本報訊】大埔沙田沿海公路快啓用，交通可大改善。區議會爭取力會士巴新計劃擴展，配合富善人伙口多增綫亦加班。

【本報訊】大埔沙田沿海公路快啓用，交通可大改善。區議會爭取力會士巴新計劃擴展，配合富善人伙口多增綫亦加班。

【本報訊】大埔沙田沿海公路快啓用，交通可大改善。區議會爭取力會士巴新計劃擴展，配合富善人伙口多增綫亦加班。

【本報訊】大埔沙田沿海公路快啓用，交通可大改善。區議會爭取力會士巴新計劃擴展，配合富善人伙口多增綫亦加班。

【本報訊】大埔沙田沿海公路快啓用，交通可大改善。區議會爭取力會士巴新計劃擴展，配合富善人伙口多增綫亦加班。

【本報訊】大埔沙田沿海公路快啓用，交通可大改善。區議會爭取力會士巴新計劃擴展，配合富善人伙口多增綫亦加班。



博愛醫院研究計劃 利用電腦輔助物理治療

使病人精神有托 有助於提早復元 蘋果教育基金接受資助申請

【本報訊】博愛醫院研究計劃，利用電腦輔助物理治療，使病人精神有托，有助於提早復元。蘋果教育基金接受資助申請。

【本報訊】博愛醫院研究計劃，利用電腦輔助物理治療，使病人精神有托，有助於提早復元。蘋果教育基金接受資助申請。

【本報訊】博愛醫院研究計劃，利用電腦輔助物理治療，使病人精神有托，有助於提早復元。蘋果教育基金接受資助申請。

【本報訊】博愛醫院研究計劃，利用電腦輔助物理治療，使病人精神有托，有助於提早復元。蘋果教育基金接受資助申請。

【本報訊】博愛醫院研究計劃，利用電腦輔助物理治療，使病人精神有托，有助於提早復元。蘋果教育基金接受資助申請。

【本報訊】博愛醫院研究計劃，利用電腦輔助物理治療，使病人精神有托，有助於提早復元。蘋果教育基金接受資助申請。

【本報訊】博愛醫院研究計劃，利用電腦輔助物理治療，使病人精神有托，有助於提早復元。蘋果教育基金接受資助申請。



沙田港島 多段道路 暫封施工

元朗大馬路 中心導輔設 料資務放考會供

【本報訊】沙田港島多段道路暫封施工，元朗大馬路中心導輔設，料資務放考會供。

【本報訊】沙田港島多段道路暫封施工，元朗大馬路中心導輔設，料資務放考會供。

【本報訊】沙田港島多段道路暫封施工，元朗大馬路中心導輔設，料資務放考會供。

【本報訊】沙田港島多段道路暫封施工，元朗大馬路中心導輔設，料資務放考會供。

【本報訊】沙田港島多段道路暫封施工，元朗大馬路中心導輔設，料資務放考會供。

【本報訊】沙田港島多段道路暫封施工，元朗大馬路中心導輔設，料資務放考會供。

【本報訊】沙田港島多段道路暫封施工，元朗大馬路中心導輔設，料資務放考會供。



西葵涌政務分處 遷新址啓用服務

適應社區發展擴增居民需要 將為葵涌青衣青年 爭取更多康體設施

【本報訊】西葵涌政務分處遷新址啓用服務，適應社區發展擴增居民需要，將為葵涌青衣青年爭取更多康體設施。

【本報訊】西葵涌政務分處遷新址啓用服務，適應社區發展擴增居民需要，將為葵涌青衣青年爭取更多康體設施。

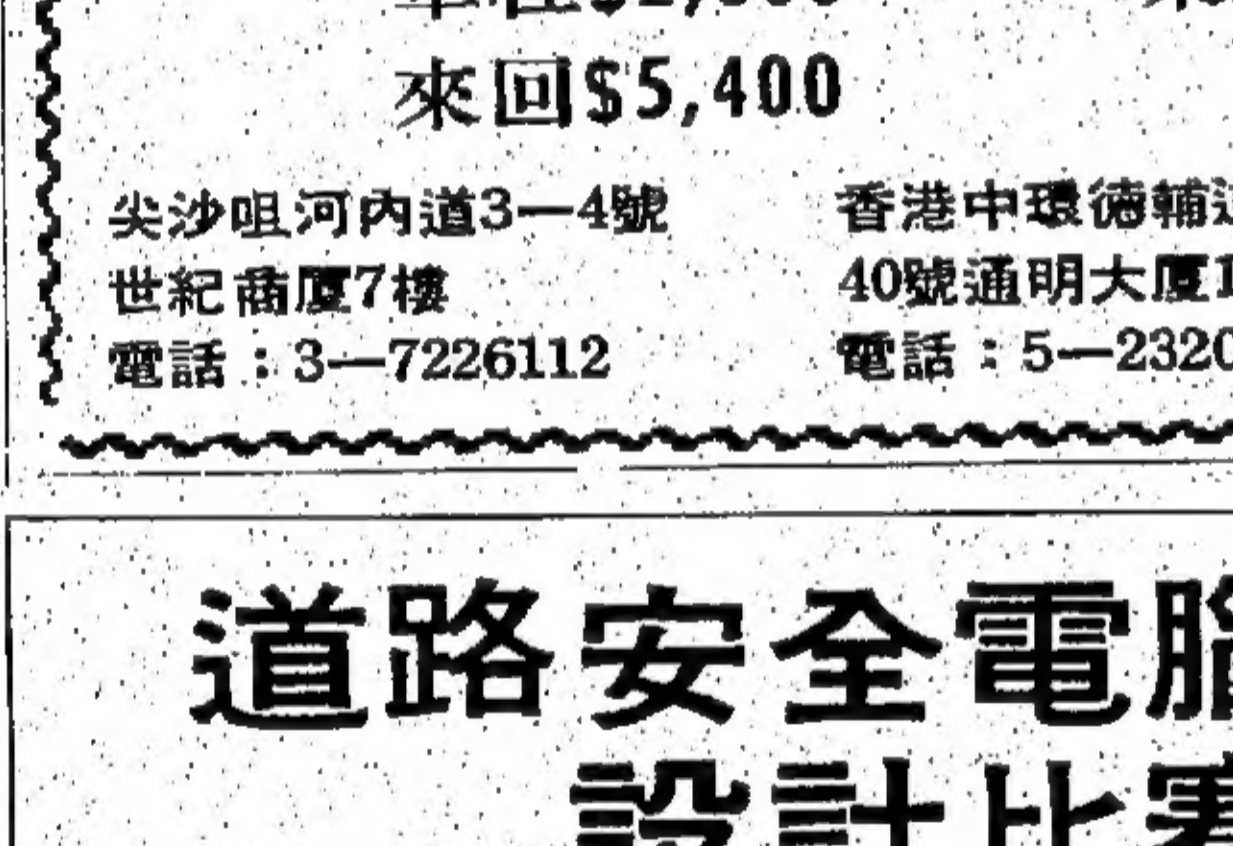
【本報訊】西葵涌政務分處遷新址啓用服務，適應社區發展擴增居民需要，將為葵涌青衣青年爭取更多康體設施。

【本報訊】西葵涌政務分處遷新址啓用服務，適應社區發展擴增居民需要，將為葵涌青衣青年爭取更多康體設施。

【本報訊】西葵涌政務分處遷新址啓用服務，適應社區發展擴增居民需要，將為葵涌青衣青年爭取更多康體設施。

【本報訊】西葵涌政務分處遷新址啓用服務，適應社區發展擴增居民需要，將為葵涌青衣青年爭取更多康體設施。

【本報訊】西葵涌政務分處遷新址啓用服務，適應社區發展擴增居民需要，將為葵涌青衣青年爭取更多康體設施。



沙田少棒隊 爭乙組冠軍

將推廣訓練招收新隊員 齊促進健康一家精神

【本報訊】沙田少棒隊爭乙組冠軍，將推廣訓練招收新隊員，齊促進健康一家精神。

【本報訊】沙田少棒隊爭乙組冠軍，將推廣訓練招收新隊員，齊促進健康一家精神。

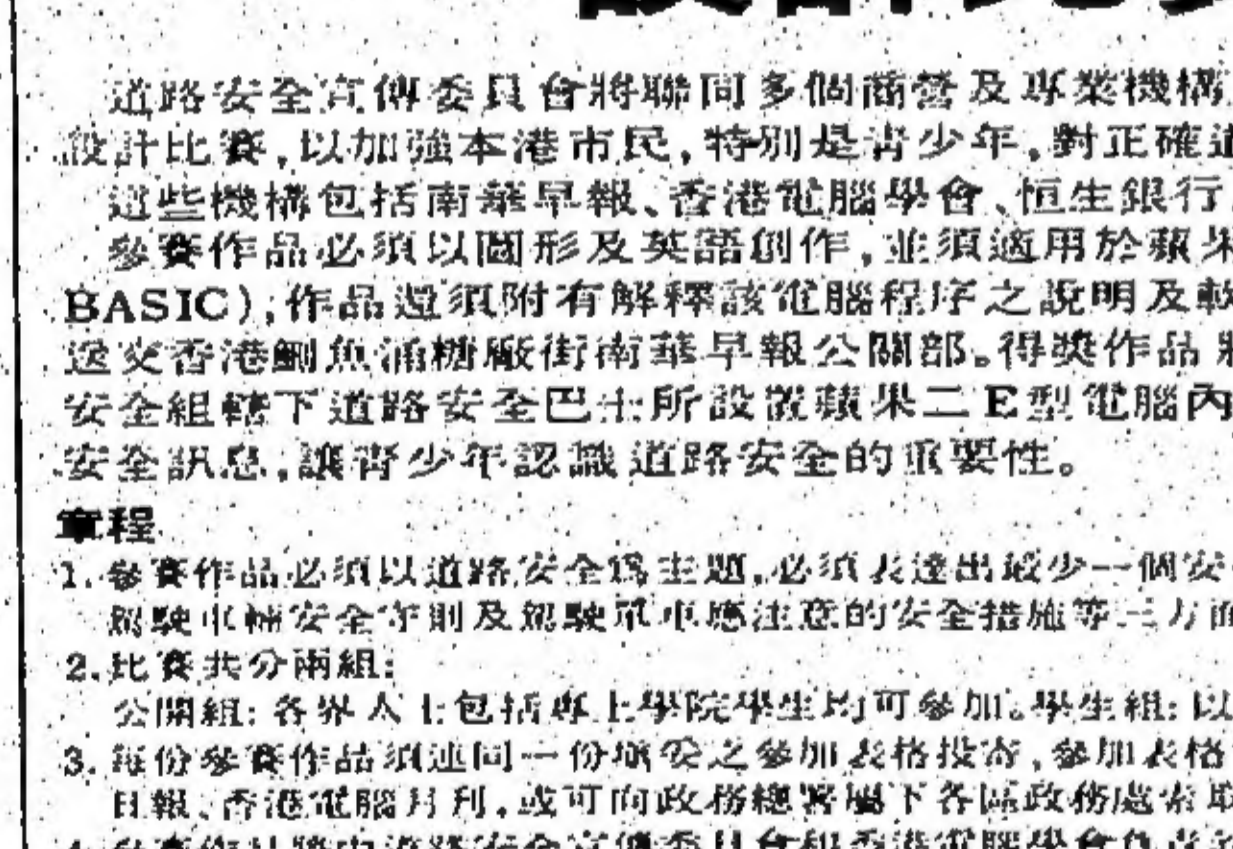
【本報訊】沙田少棒隊爭乙組冠軍，將推廣訓練招收新隊員，齊促進健康一家精神。

【本報訊】沙田少棒隊爭乙組冠軍，將推廣訓練招收新隊員，齊促進健康一家精神。

【本報訊】沙田少棒隊爭乙組冠軍，將推廣訓練招收新隊員，齊促進健康一家精神。

【本報訊】沙田少棒隊爭乙組冠軍，將推廣訓練招收新隊員，齊促進健康一家精神。

【本報訊】沙田少棒隊爭乙組冠軍，將推廣訓練招收新隊員，齊促進健康一家精神。



布政司夏鼎基 參觀貨櫃碼頭

聽取發展計劃 參觀貨櫃碼頭

【本報訊】布政司夏鼎基參觀貨櫃碼頭，聽取發展計劃，參觀貨櫃碼頭。

【本報訊】布政司夏鼎基參觀貨櫃碼頭，聽取發展計劃，參觀貨櫃碼頭。

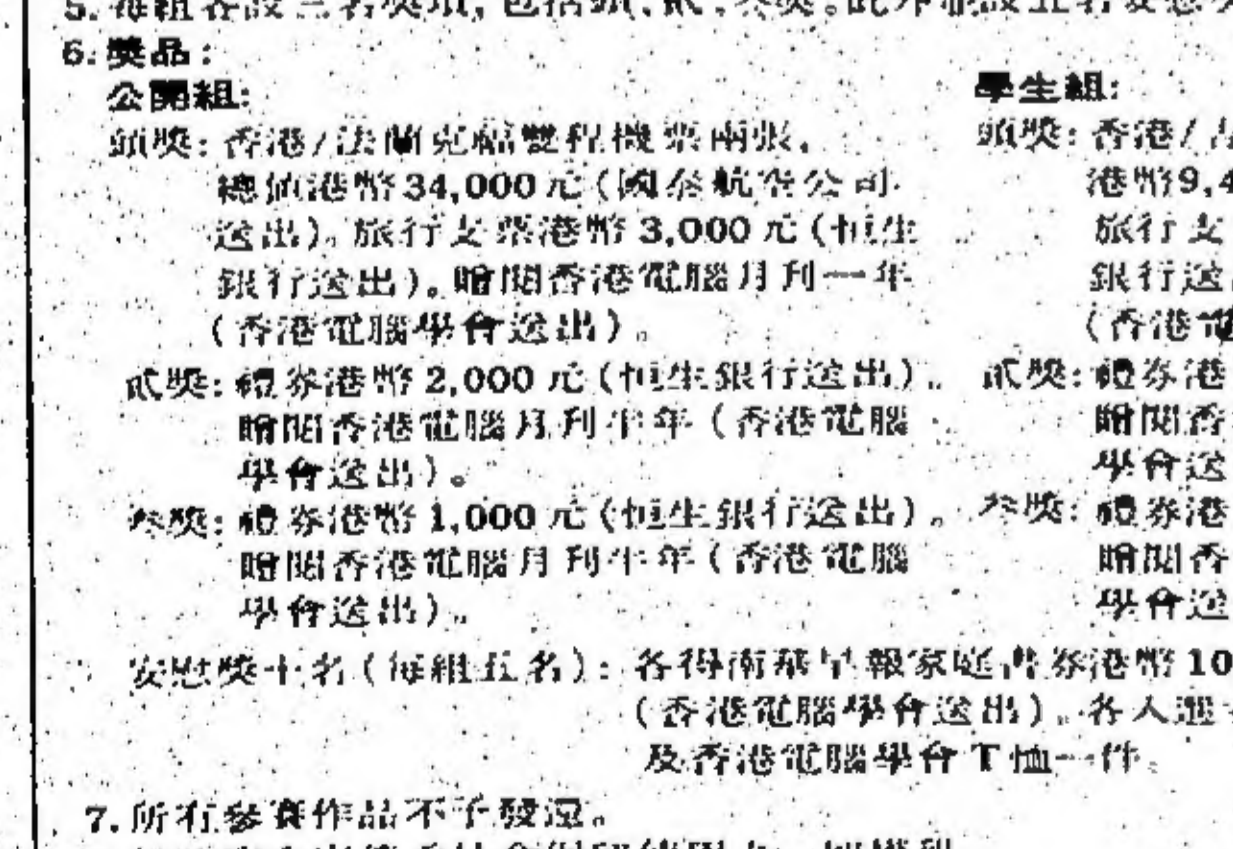
【本報訊】布政司夏鼎基參觀貨櫃碼頭，聽取發展計劃，參觀貨櫃碼頭。

【本報訊】布政司夏鼎基參觀貨櫃碼頭，聽取發展計劃，參觀貨櫃碼頭。

【本報訊】布政司夏鼎基參觀貨櫃碼頭，聽取發展計劃，參觀貨櫃碼頭。

【本報訊】布政司夏鼎基參觀貨櫃碼頭，聽取發展計劃，參觀貨櫃碼頭。

【本報訊】布政司夏鼎基參觀貨櫃碼頭，聽取發展計劃，參觀貨櫃碼頭。



澳洲股市 續創新高

海外股市 海外股市

【本報訊】澳洲股市續創新高，海外股市，海外股市。

【本報訊】澳洲股市續創新高，海外股市，海外股市。

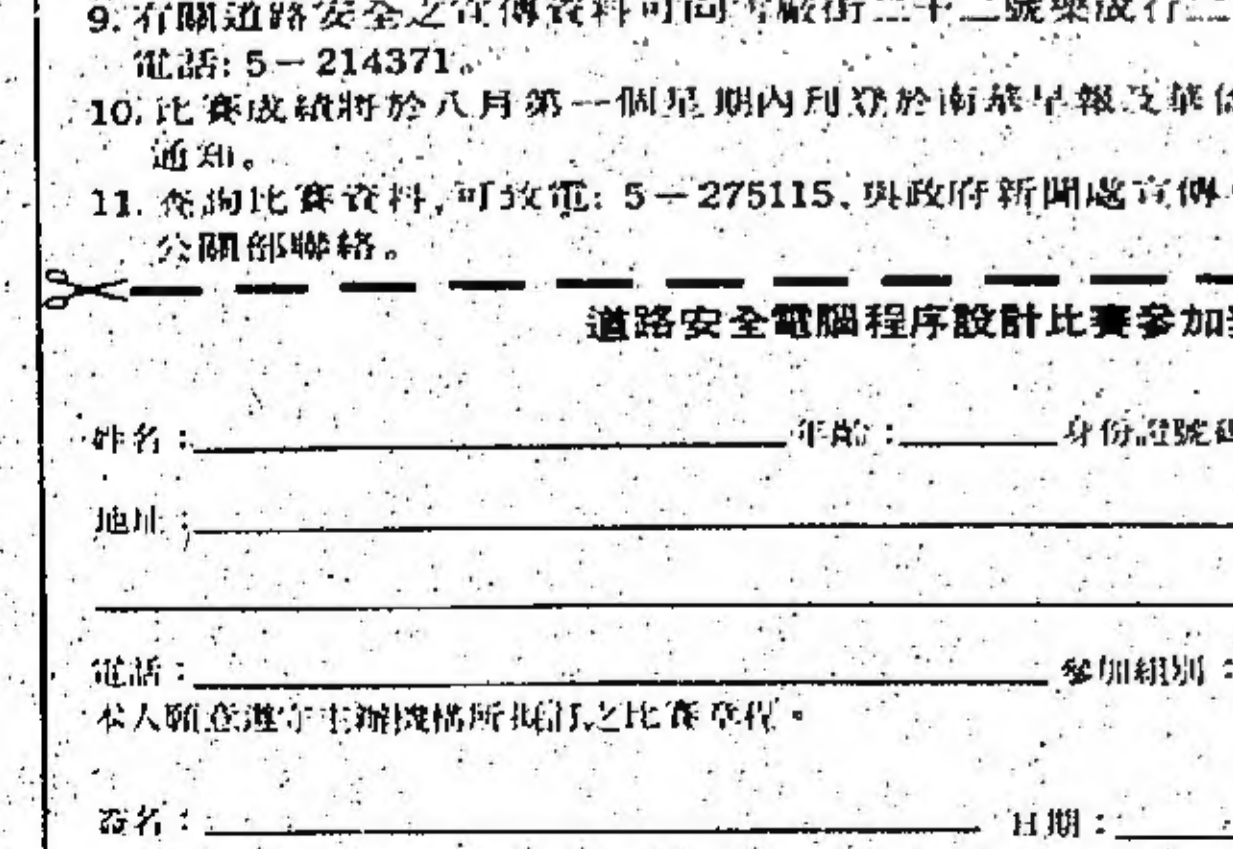
【本報訊】澳洲股市續創新高，海外股市，海外股市。

【本報訊】澳洲股市續創新高，海外股市，海外股市。

【本報訊】澳洲股市續創新高，海外股市，海外股市。

【本報訊】澳洲股市續創新高，海外股市，海外股市。

【本報訊】澳洲股市續創新高，海外股市，海外股市。



愛護家庭 切勿吸毒

愛護家庭 切勿吸毒

【本報訊】愛護家庭，切勿吸毒，愛護家庭，切勿吸毒。

【本報訊】愛護家庭，切勿吸毒，愛護家庭，切勿吸毒。

【本報訊】愛護家庭，切勿吸毒，愛護家庭，切勿吸毒。

【本報訊】愛護家庭，切勿吸毒，愛護家庭，切勿吸毒。

【本報訊】愛護家庭，切勿吸毒，愛護家庭，切勿吸毒。

【本報訊】愛護家庭，切勿吸毒，愛護家庭，切勿吸毒。

【本報訊】愛護家庭，切勿吸毒，愛護家庭，切勿吸毒。



華僑日報主辦 第十五屆兒童健康比賽

美國美贊臣大藥廠贊助獎品及禮物 美國美贊臣大藥廠贊助獎品及禮物

【本報訊】華僑日報主辦第十五屆兒童健康比賽，美國美贊臣大藥廠贊助獎品及禮物，美國美贊臣大藥廠贊助獎品及禮物。

【本報訊】華僑日報主辦第十五屆兒童健康比賽，美國美贊臣大藥廠贊助獎品及禮物，美國美贊臣大藥廠贊助獎品及禮物。

【本報訊】華僑日報主辦第十五屆兒童健康比賽，美國美贊臣大藥廠贊助獎品及禮物，美國美贊臣大藥廠贊助獎品及禮物。

【本報訊】華僑日報主辦第十五屆兒童健康比賽，美國美贊臣大藥廠贊助獎品及禮物，美國美贊臣大藥廠贊助獎品及禮物。

【本報訊】華僑日報主辦第十五屆兒童健康比賽，美國美贊臣大藥廠贊助獎品及禮物，美國美贊臣大藥廠贊助獎品及禮物。

【本報訊】華僑日報主辦第十五屆兒童健康比賽，美國美贊臣大藥廠贊助獎品及禮物，美國美贊臣大藥廠贊助獎品及禮物。

【本報訊】華僑日報主辦第十五屆兒童健康比賽，美國美贊臣大藥廠贊助獎品及禮物，美國美贊臣大藥廠贊助獎品及禮物。

本港新聞

出指長事理會商飾首銀金玉珠 立成將即府政 門部驗化金黃

【本報訊】香港珠寶首飾業商會，昨日（廿六日）向政府提出建議，要求政府成立一個「珠寶首飾業黃金驗化委員會」，以確保黃金飾品的純度，並防止不法商人以假亂真。

該會會長陳國治表示，目前市面上流通的黃金飾品，其純度不一，有些甚至含有鉛、銅等雜質，對人體健康造成威脅。他呼籲政府加強監管，並成立一個專門的驗化委員會，以確保黃金飾品的質量。

廉署欲透過互委會 加強聯絡屋邨居民

【本報訊】廉政公署昨日（廿六日）表示，將透過「互委會」（互聯委員會）加強與屋邨居民的聯絡，以收集民意並提高透明度。

廉署發言人指出，互委會是一個由居民組成的諮詢機構，旨在促進居民與政府之間的溝通。廉署將定期與互委會成員舉行會議，討論有關廉潔及反貪的議題。

廉署欲透過互委會 加強聯絡屋邨居民

【本報訊】廉政公署昨日（廿六日）表示，將透過「互委會」（互聯委員會）加強與屋邨居民的聯絡，以收集民意並提高透明度。

廉署發言人指出，互委會是一個由居民組成的諮詢機構，旨在促進居民與政府之間的溝通。廉署將定期與互委會成員舉行會議，討論有關廉潔及反貪的議題。

葉錫恩發表公開信 指兩局非官議員辦事處絕非冤情大使

【本報訊】前香港立法局議員葉錫恩昨日（廿六日）發表公開信，指責兩局非官議員辦事處並非「冤情大使」，並呼籲市民理性看待該辦事處的工作。

葉錫恩在信中稱，該辦事處的工作是協助市民向政府反映意見，並非單純地為市民打抱不平。他認為，市民應該理解該辦事處的角色，並通過合法途徑解決問題。

讀者來函

歡迎讀者來函投訴自己或親友的不平及不尋常事物，歡迎讀者來函投訴自己或親友的不平及不尋常事物，歡迎讀者來函投訴自己或親友的不平及不尋常事物。

珠寶首飾業商會五週年會員大會

本會成立三十一週年紀念大會，將於五月三十一日（星期日）假香港會議中心舉行。屆時將有精彩的表演及抽獎活動，歡迎會員及市民參加。

中藥聯合會選出十一屆理監

中藥聯合會昨日（廿六日）舉行會員大會，選出新一屆理事及監事。會長由陳國治當選，監事長由李國治當選。

警方發圖 尋離巢燕

警方昨日（廿六日）發出一張尋人啟事，尋找一名失蹤的離巢燕。該燕為一隻紅色的燕，於五月二十五日失蹤，如有目擊者請與警方聯絡。

轉讓告示

茲有本公司名下之物業，位於香港中環，現擬轉讓。有意購買者請洽本公司辦事處。

NEVADA USA LAS VEGAS BLVD. COMMERCIAL SITE

位於拉斯維加斯大道之商業地盤，適合發展酒店、餐館或零售業。有意者請洽地產經紀。

蘇浙公學書法展覽

蘇浙公學書法展覽，將於五月三十日至六月五日止，在文化中心舉行。展出作品包括各種書法藝術，歡迎參觀。

樓宇拍賣廣告

樓宇拍賣廣告，將於五月三十日舉行。拍賣地點位於香港中環，有意參加者請於拍賣前向拍賣行查詢。

禮頓道交古物業拍賣

禮頓道交古物業拍賣，將於五月三十日舉行。拍賣地點位於禮頓道，有意參加者請於拍賣前向拍賣行查詢。

南海紡織股份有限公司

南海紡織股份有限公司，現正招攬股東。有意認購者請洽本公司辦事處。

轉讓告示

轉讓告示，關於本公司名下之物業轉讓事宜。有意購買者請洽本公司辦事處。

UNITED STATES FOR SALE: GROUP OF RESTAURANTS

UNITED STATES FOR SALE: GROUP OF RESTAURANTS. 位於美國之餐館集團，適合投資。有意者請洽地產經紀。

NEW YORK USA N.Y.C. CONDO

NEW YORK USA N.Y.C. CONDO. 位於紐約之豪華公寓，環境優美，設施齊全。有意者請洽地產經紀。

NEW YORK USA 40 RESIDENTIAL HOMESITES

NEW YORK USA 40 RESIDENTIAL HOMESITES. 位於紐約之住宅地盤，適合發展住宅項目。有意者請洽地產經紀。

NOTICE IN THE SUPREME COURT OF HONG KONG

NOTICE IN THE SUPREME COURT OF HONG KONG. 關於 Ruby Park Limited 的清盤事宜。

NOTICE IN THE SUPREME COURT OF HONG KONG

NOTICE IN THE SUPREME COURT OF HONG KONG. 關於 Century City Holdings Limited 的清盤事宜。

香港地方法院離婚申請案

香港地方法院離婚申請案，一九八四年第四五九七號。有關陳國治與李國治之離婚申請。

生意轉讓啟事

生意轉讓啟事，位於香港中環之餐館生意，有意轉讓。有意者請洽地產經紀。

樓宇拍賣廣告

樓宇拍賣廣告，將於五月三十日舉行。拍賣地點位於香港中環，有意參加者請於拍賣前向拍賣行查詢。

南海紡織股份有限公司

南海紡織股份有限公司，現正招攬股東。有意認購者請洽本公司辦事處。

轉讓告示

轉讓告示，關於本公司名下之物業轉讓事宜。有意購買者請洽本公司辦事處。

樓宇拍賣廣告

樓宇拍賣廣告，將於五月三十日舉行。拍賣地點位於香港中環，有意參加者請於拍賣前向拍賣行查詢。

樓宇拍賣廣告

樓宇拍賣廣告，將於五月三十日舉行。拍賣地點位於香港中環，有意參加者請於拍賣前向拍賣行查詢。

樓宇拍賣廣告

樓宇拍賣廣告，將於五月三十日舉行。拍賣地點位於香港中環，有意參加者請於拍賣前向拍賣行查詢。

樓宇拍賣廣告

樓宇拍賣廣告，將於五月三十日舉行。拍賣地點位於香港中環，有意參加者請於拍賣前向拍賣行查詢。

樓宇拍賣廣告

樓宇拍賣廣告，將於五月三十日舉行。拍賣地點位於香港中環，有意參加者請於拍賣前向拍賣行查詢。

樓宇拍賣廣告

樓宇拍賣廣告，將於五月三十日舉行。拍賣地點位於香港中環，有意參加者請於拍賣前向拍賣行查詢。

樓宇拍賣廣告

樓宇拍賣廣告，將於五月三十日舉行。拍賣地點位於香港中環，有意參加者請於拍賣前向拍賣行查詢。

樓宇拍賣廣告

樓宇拍賣廣告，將於五月三十日舉行。拍賣地點位於香港中環，有意參加者請於拍賣前向拍賣行查詢。

樓宇拍賣廣告

樓宇拍賣廣告，將於五月三十日舉行。拍賣地點位於香港中環，有意參加者請於拍賣前向拍賣行查詢。

樓宇拍賣廣告

樓宇拍賣廣告，將於五月三十日舉行。拍賣地點位於香港中環，有意參加者請於拍賣前向拍賣行查詢。

樓宇拍賣廣告

樓宇拍賣廣告，將於五月三十日舉行。拍賣地點位於香港中環，有意參加者請於拍賣前向拍賣行查詢。

樓宇拍賣廣告

樓宇拍賣廣告，將於五月三十日舉行。拍賣地點位於香港中環，有意參加者請於拍賣前向拍賣行查詢。

樓宇拍賣廣告

樓宇拍賣廣告，將於五月三十日舉行。拍賣地點位於香港中環，有意參加者請於拍賣前向拍賣行查詢。

樓宇拍賣廣告

樓宇拍賣廣告，將於五月三十日舉行。拍賣地點位於香港中環，有意參加者請於拍賣前向拍賣行查詢。

樓宇拍賣廣告

樓宇拍賣廣告，將於五月三十日舉行。拍賣地點位於香港中環，有意參加者請於拍賣前向拍賣行查詢。

本港新聞

例法權特訂制過利順為
員議局法立讓
務任行履當恰

【本報訊】立法局議員在立法局會議中，討論通過「立法局條例」，訂定立法局議員的職權、任期、選舉及罷免等事項。此項條例的通過，標誌著立法局的運作將有法可依，對於維護立法局的權威及提高其工作效率，具有深遠的意義。



立法局議員在會議中發言。

中國大陸來函

【本報訊】最近收到多封來自中國大陸的信件，內容多為親友間的問候及對香港局勢的關注。其中不乏一些在港親友的近況，以及對家鄉的思念之情。這些信件不僅傳遞了親情的溫暖，也反映了兩岸同胞對和平與發展的嚮往。



某委員會成員合影。

路透社主席易人
何治出任新主席

【本報訊】路透社主席一職，昨日由何治先生出任。何先生曾任職於多家大型企業，具有豐富的領導經驗及專業知識。他的加入，將為路透社的發展注入新的活力，並為其業務的拓展提供有力的支持。

匯豐銀行員工
捐公益金行善

【本報訊】匯豐銀行員工昨日舉行義捐活動，將所得款項全部捐贈給公益金，用於支持各項社會公益事業。此次活動得到了廣大員工的積極響應，展現了匯豐銀行員工良好的社會責任感及公益精神。

社區活動彙報

【本報訊】本週社區活動豐富多彩，包括多場講座、展覽及體育比賽。其中，「天倫樂填色比賽」吸引了眾多家庭參加，場面熱鬧。此外，還有關於環保及社區服務的講座，獲得了市民的廣泛關注。

中國大陸來函

【本報訊】最近收到多封來自中國大陸的信件，內容多為親友間的問候及對香港局勢的關注。其中不乏一些在港親友的近況，以及對家鄉的思念之情。這些信件不僅傳遞了親情的溫暖，也反映了兩岸同胞對和平與發展的嚮往。

香港政府公佈
區域市政署招標公告

【本報訊】區域市政署昨日公佈招標公告，徵集有關市政設施的建議。公告中列出了招標項目、投標資格及截止日期等詳細信息。歡迎有意參與的廠商或個人踴躍投標，為改善市政設施貢獻力量。

道路（工程、使用及賠償）條例
（香港法例第三七〇章）

【本報訊】政府今日公佈「道路（工程、使用及賠償）條例」，旨在規範道路工程的使用及賠償事宜。該條例將對道路工程的使用範圍、程序及相關賠償標準作出明確規定，以保障道路使用者的合法權益，並提高道路工程的管理水平。

道路（工程、使用及賠償）條例
（香港法例第三七〇章）

【本報訊】政府今日公佈「道路（工程、使用及賠償）條例」，旨在規範道路工程的使用及賠償事宜。該條例將對道路工程的使用範圍、程序及相關賠償標準作出明確規定，以保障道路使用者的合法權益，並提高道路工程的管理水平。

道路（工程、使用及賠償）條例
（香港法例第三七〇章）

【本報訊】政府今日公佈「道路（工程、使用及賠償）條例」，旨在規範道路工程的使用及賠償事宜。該條例將對道路工程的使用範圍、程序及相關賠償標準作出明確規定，以保障道路使用者的合法權益，並提高道路工程的管理水平。

道路（工程、使用及賠償）條例
（香港法例第三七〇章）

【本報訊】政府今日公佈「道路（工程、使用及賠償）條例」，旨在規範道路工程的使用及賠償事宜。該條例將對道路工程的使用範圍、程序及相關賠償標準作出明確規定，以保障道路使用者的合法權益，並提高道路工程的管理水平。

香港最高法院
招標公告

【本報訊】香港最高法院昨日公佈招標公告，徵集有關法院設施的建議。公告中列出了招標項目、投標資格及截止日期等詳細信息。歡迎有意參與的廠商或個人踴躍投標，為改善法院設施貢獻力量。

香港最高法院
招標公告

【本報訊】香港最高法院昨日公佈招標公告，徵集有關法院設施的建議。公告中列出了招標項目、投標資格及截止日期等詳細信息。歡迎有意參與的廠商或個人踴躍投標，為改善法院設施貢獻力量。

香港最高法院
招標公告

【本報訊】香港最高法院昨日公佈招標公告，徵集有關法院設施的建議。公告中列出了招標項目、投標資格及截止日期等詳細信息。歡迎有意參與的廠商或個人踴躍投標，為改善法院設施貢獻力量。

香港最高法院
招標公告

【本報訊】香港最高法院昨日公佈招標公告，徵集有關法院設施的建議。公告中列出了招標項目、投標資格及截止日期等詳細信息。歡迎有意參與的廠商或個人踴躍投標，為改善法院設施貢獻力量。

香港最高法院
招標公告

【本報訊】香港最高法院昨日公佈招標公告，徵集有關法院設施的建議。公告中列出了招標項目、投標資格及截止日期等詳細信息。歡迎有意參與的廠商或個人踴躍投標，為改善法院設施貢獻力量。



票房稱霸橫掃全歐洲

十院大聯盟，破天荒聯映

利華 華盛 京金 凱新 珠銀 元U 6

★隆重獻映★ 江天入映

差佬

My New Partner

繼“學警出更”後又一部皇氣爆棚大片!

腰纏四兩鐵 日日好環境

預映出更三件事：
(1)捉賊先拿贓
(2)買嘢少少，找錢多多
(3)大檔出糧，落注一定中!

本年度法國凱撒大獎冠軍片
★最佳影片★最佳導演★最佳剪接

喪禮為天主教儀式

全部費用約三、四萬由無錢負責

選用西式棺木價值一萬五千元左右

無錢為喪禮身後，世界猶如天堂。大殮，十時出殯，其喪禮由天主教儀式，選用西式棺木價值一萬五千元左右。在一個天主教安葬所，安葬。在一個天主教安葬所，安葬。在一個天主教安葬所，安葬。

契媽悲痛認屍

但求死！我不信但求死！

契媽悲痛認屍

非法移民

七院續映

非法移民

瘦田無耕人開有爭人

胞雙鬧權版儀溥

李翰祥與溥儀的合約，可能與合資公司合作的合約，他本來是與合資公司合作的合約，他本來是與合資公司合作的合約，他本來是與合資公司合作的合約。

為什麼

為什麼

吳夏萍說美玲玩起來很煩的

有心事便埋藏心裏

不輕易向旁人吐露

翁美玲給她的感覺是愛得投入

倘若性情不合會揮劍斬情絲

小情人

16歲情真直到90年後

每處街角·路邊都有過刻骨情事都流過徇惑情淚願·碼頭海鷗作証交通燈下訂盟誓

梅艷芳情緒受打擊

吳君如暫住黎彼得家中

余安安看化人生

自言不會為情死

小情人

16歲情真直到90年後

每處街角·路邊都有過刻骨情事都流過徇惑情淚願·碼頭海鷗作証交通燈下訂盟誓

金童玉女 鍾佳亞·丹美摩亞 主演

「毒海驚濤」偷情大師 謝利舒爾茲堡 導演

音樂 RUPERT HOLMES [DOLBY STEREO] 杜比立體效果

哥倫比亞公司發行

往東南亞旅遊港人止增回降 港人外遊增長縮細

首季港人外遊人數增長百分之二點六，三月份只增百分之二點一，但有明顯增幅，反映傳統之東南亞旅遊市場發展趨緩，港人外遊增長縮細。

【特訊】今年首季港人外遊人數較去年同期增加百分之二點六，而三月份則增加百分之二點一，但有明顯增幅，反映傳統之東南亞旅遊市場發展趨緩，港人外遊增長縮細。

躍躍見轉者納吸回升市元美 平水七七七越電美 點小一上數指匯港

【特訊】昨日港幣匯價平穩，美匯指數上升，美電匯率平水，美匯指數上升，美電匯率平水，美匯指數上升，美電匯率平水。

週本為認遍普界融金 息減會將會公行銀 厘半息惠優減行銀華信美

【特訊】美國聯邦儲備委員會昨日宣佈，將維持目前的利率不變，並表示將在未來幾個月內，視乎經濟情況，考慮調低利率。

歐洲中小製衣廠開設增加 與港爭奪成衣訂單

【特訊】歐洲中小製衣廠開設增加，與港爭奪成衣訂單，歐洲中小製衣廠開設增加，與港爭奪成衣訂單。

衣成夏今國美 淡期比預 單更弱

【特訊】美國夏季成衣銷售情況，比預期更為疲弱，美國夏季成衣銷售情況，比預期更為疲弱。

期豆交投減 全日共成交四千零一萬手

【特訊】昨日大豆期貨交易情況，全日共成交四千零一萬手，大豆期貨交易情況，全日共成交四千零一萬手。

際此旺銷季節開端 糖市備受淡訊壓抑

【特訊】糖市在旺銷季節開端之際，卻受到淡訊壓抑，糖市在旺銷季節開端之際，卻受到淡訊壓抑。

市開融金敦倫 升報元美 軟走價金

【特訊】倫敦金市昨日開市，美元匯率上升，金價走軟，倫敦金市昨日開市，美元匯率上升，金價走軟。

香港金融行情表

項目	收市	最高	最低
九龍匯豐	100.00	100.00	100.00
九龍渣打	100.00	100.00	100.00
九龍匯豐	100.00	100.00	100.00
九龍渣打	100.00	100.00	100.00

市匯京東 回跌後 升上比價市收

【特訊】東京匯市昨日收市，美元匯率上升，東京匯市昨日收市，美元匯率上升。

貨出高趁國糖 價造糖期 抑壓到受

【特訊】糖價在趁高出貨之際，受到壓抑，糖價在趁高出貨之際，受到壓抑。

進展不忘穩健 服務必盡忠誠 永隆銀行

電話：5-8268333

新鴻基聯合投資基金

發行價：\$11.61
對現價：\$11.09
(根據1985年5月15日之估值)
下次估值日為1985年5月22日

查詢處：
新鴻基信託基金管理有限公司
香港德輔道中34號新鴻基銀行大廈
電話：5-8426193

估指數 得富格林

參加星期日南華
早報「估指數」比賽，
只要猜中星期五
收市時之恆生指數，準確
程度達小數後兩個位，即可獲獎。

鉅額金幣 垂手可得
參加者只需準確猜中星期五收市
時之恆生指數，即可贏得累積的
五枚一安士重富格林金幣。(如有
相同答案則按猜中人數均分)
如果無人準確答中，最接近者即可
獲贈富格林一安士金幣一枚。其餘金幣
則撥入累積。

每週有獎 不容錯過
比賽參加表格將逢星期日在南華早報經濟
版刊出，只要填妥寄回，即有獲獎機會。
您可能就是今期的幸運兒，請購閱
星期日南華早報。

South China
Sunday
Morning
Post

本週累積
5枚一安士 富格林

Hang Seng index

KRUGERRAND

米市交投增減互見

大陸米成交較多屬鮮雅上級

（本報訊）昨（十六）日米市，交投增減互見。中國米成交較多，屬鮮雅上級。大陸米成交較多，屬鮮雅上級。...

金價再跌二十七元

收市價二九八元，各月份期金

（本報訊）昨（十六）日金價，收市價二九八元，各月份期金。金價再跌二十七元。...

週四倫敦黃金白銀開市價報跌

（本報訊）倫敦昨（十六）日黃金白銀開市價報跌。黃金開市價二九八元，白銀開市價一四元。...

三月來油價多達犯協議

（本報訊）三月來油價多達犯協議。油價在三月內多次波動，違反了相關協議。...

選改會公行銀

（本報訊）選改會公行銀。銀價在選改會期間出現波動。...

席主選當豐匯

（本報訊）席主選當豐匯。匯價在席主選當期間出現波動。...

席主副為銀中打渣

（本報訊）席主副為銀中打渣。渣打銀行在席主副期間出現波動。...

英國食品商訪港

介紹製糕餅配料

（本報訊）英國食品商訪港。英國食品商來港介紹製糕餅配料。...

金鷹保險集團宣佈

增加八四年度息率

（本報訊）金鷹保險集團宣佈。金鷹保險集團宣佈增加八四年度息率。...

拍克萊子項項貸款

（本報訊）拍克萊子項項貸款。拍克萊子項項貸款。...

世界需求

（本報訊）世界需求。世界需求。...

金白界世

（本報訊）金白界世。金白界世。...

提高

（本報訊）提高。提高。...

港匯指數

（本報訊）港匯指數。港匯指數。...

華訊勝在優點多!



一部華訊，到處適用.....

華訊流動無線電話，除配備先進科技設計，及殷勤妥善的服務外，兼且操作簡易靈活，處處令閣下深感物超所值。

閣下祇須擁有一部華訊流動無線電話，便可隨意安裝於名下任何款式的汽車內，或遊艇上使用，甚至可以隨身攜帶，到處可用。

無論閣下身在何處，祇要身邊有部華訊，即可隨時與本港或世界各地聯絡；閣下之摯愛親朋亦祇須緊記一個電話號碼，即可隨時與您通話。

欲知更多華訊的獨特優點，請電0-242666查詢。

	CT-6868M 流動汽車電話機	CT-6868P 迷你皮袋及手提機
現金購買	原價HK\$9,980 優待HK\$8,980	原價HK\$11,800 優待HK\$10,600
月租分期	HK\$341×36	HK\$403×36

本地電話收費：每分鐘HK\$1
每月服務費：HK\$300
另有首月特別免費贈送100分鐘本地通話及以後每月免費贈送30分鐘。

特約經銷商：志堅汽車材料行 成偉汽車音響冷氣公司
香港灣仔荷士打道138號地下 九龍彌敦道12-14號地下

華訊流動無線電話
隨時隨地 訊息互通

chinatel

華訊電話系統(香港)有限公司
香港葵青大連街58-66號榮業工業中心十樓
電話：0-242666

Hongkong Land International Limited

HK\$300,000,000 7 1/4 %
Unsecured Guaranteed Bonds 1985
guaranteed by
The Hongkong Land Company, Limited

Notice of redemption

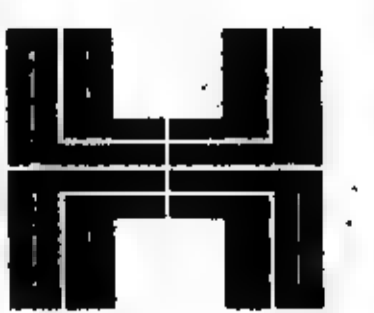
Notice is hereby given that the above Bonds will be redeemed by the Company on 1st June, 1985. Payments of principal and interest will be made against surrender of the Bonds and Coupons at the offices of the Paying Agents set out below during normal business hours on or after 1st June, 1985.

Morgan Guaranty Trust Company
of New York
Avenue des Arts 35,
Brussels,
Belgium,
and
33 Lombard Street,
London EC3P 3BN.

Banque International a Luxembourg S.A.
2 Boulevard Royal,
Luxembourg.

The Hongkong and Shanghai
Banking Corporation
10 Collyer Quay,
Singapore.

The Hongkong
Land
Company
Ltd



本港新聞

報紙課程 中國古典建築與園林之十八 天地人

中國建築概念與象徵主義

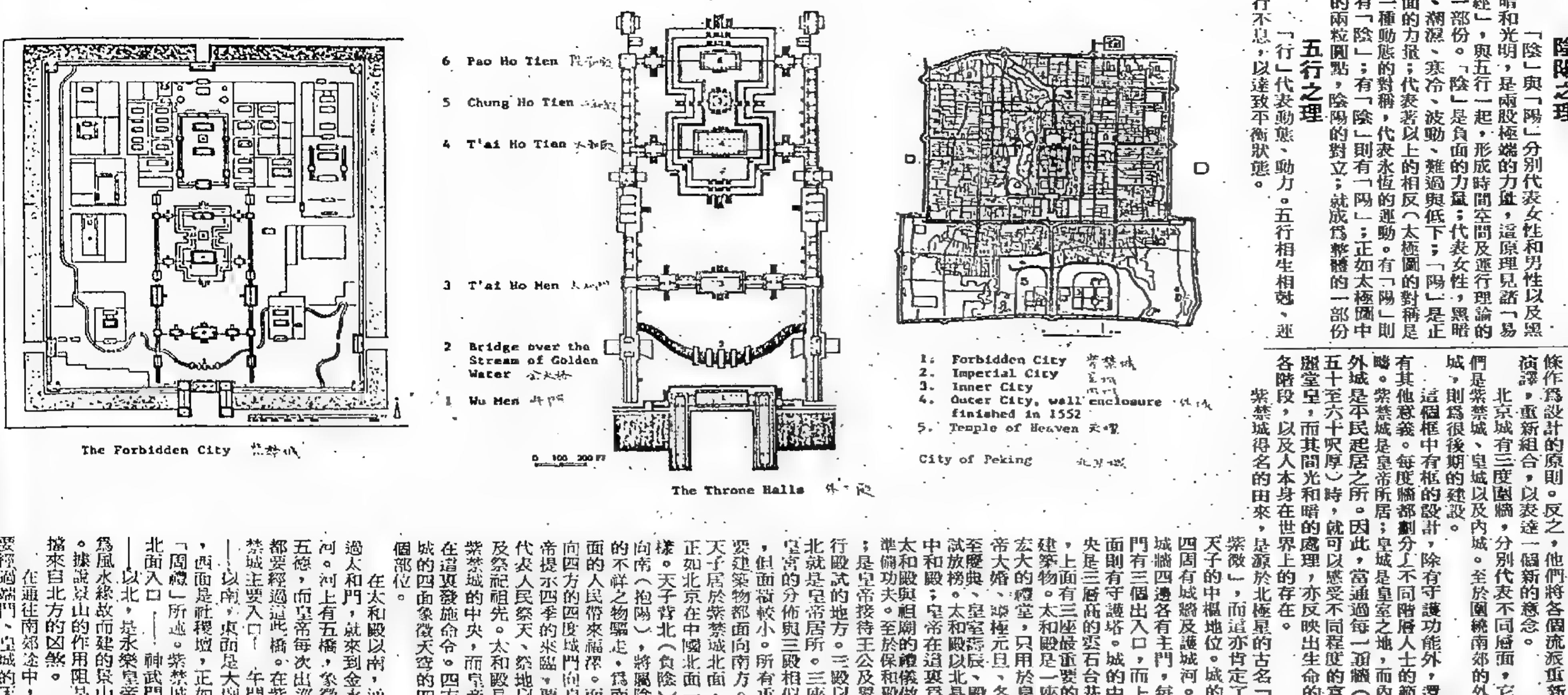
中大校外進修部 報紙課程 中國古典建築與園林

中大校外進修部 報紙課程 中國古典建築與園林

「宇宙」一詞，在「淮南子」中有最好的解釋。淮南子云：「宇宙，上下四方曰宇，往古來今曰宙。」這是一句極其簡明扼要的定義。宇宙，是時間與空間的總稱。而中國古典建築與園林，正是這宇宙觀的具體表現。

第一本關於建築與園林設計之書，是《考工記》。它不僅是中國第一部建築技術的專著，也是中國第一部建築理論的專著。《考工記》中，有「凡一室之事，必先立乎其大地也」之語。這正是中國建築與園林設計的基本原則。

北京及紫禁城建築與園林象徵主義，是中國古典建築與園林設計的一個重要組成部分。紫禁城，是中國封建社會的象徵，也是中國古典建築與園林設計的最高成就。



北海海水魚塘，位於北海公園內，是北海公園的一個重要景點。北海海水魚塘，是北海公園的一個重要景點。北海海水魚塘，是北海公園的一個重要景點。

週日釣魚比賽，是北海公園的一個重要活動。週日釣魚比賽，是北海公園的一個重要活動。週日釣魚比賽，是北海公園的一個重要活動。

歐亞公司獲合同供應 黃克競工業學院椅椅，是歐亞公司的一個重要項目。歐亞公司獲合同供應 黃克競工業學院椅椅，是歐亞公司的一個重要項目。歐亞公司獲合同供應 黃克競工業學院椅椅，是歐亞公司的一個重要項目。

香港第一台，是香港的一個重要項目。香港第一台，是香港的一個重要項目。香港第一台，是香港的一個重要項目。

意大利國防部長 訪港中國酒店，是意大利國防部長的一個重要行程。意大利國防部長 訪港中國酒店，是意大利國防部長的一個重要行程。意大利國防部長 訪港中國酒店，是意大利國防部長的一個重要行程。

香港第一台，是香港的一個重要項目。香港第一台，是香港的一個重要項目。香港第一台，是香港的一個重要項目。

挪威國慶日

挪威國慶日，是挪威的一個重要節日。挪威國慶日，是挪威的一個重要節日。挪威國慶日，是挪威的一個重要節日。

挪威商會積極擴展

挪威商會積極擴展，是挪威商會的一個重要活動。挪威商會積極擴展，是挪威商會的一個重要活動。挪威商會積極擴展，是挪威商會的一個重要活動。

挪威山多利木發達

挪威山多利木發達，是挪威山多利木的一個重要項目。挪威山多利木發達，是挪威山多利木的一個重要項目。挪威山多利木發達，是挪威山多利木的一個重要項目。

祝賀挪威國慶日

祝賀挪威國慶日，是挪威商會的一個重要活動。祝賀挪威國慶日，是挪威商會的一個重要活動。祝賀挪威國慶日，是挪威商會的一個重要活動。

挪度醫學遠東有限公司

挪度醫學遠東有限公司，是挪度醫學的一個重要項目。挪度醫學遠東有限公司，是挪度醫學的一個重要項目。挪度醫學遠東有限公司，是挪度醫學的一個重要項目。

華僑文化

學士合唱團大會堂劇院上演 動聽民謠輕鬆歌劇 交響名曲各擅勝場

【本報訊】由香港大學音樂系學生組成的「學士合唱團」，將於六月三日（星期日）晚上八時假大會堂劇院舉行音樂會，演唱以「愛」為主題的歌劇。該合唱團由音樂系教授指揮，成員包括多位優秀的音樂系學生。音樂會節目豐富，包括多首動聽的民謠、輕鬆的歌劇以及交響名曲。合唱團表示，希望透過這次演出，能向觀眾展示他們的音樂才華，並推廣華僑文化。

香港畫家作品聯展 憶述聯會成立經過

【本報訊】由香港畫家聯會主辦的「香港畫家作品聯展」，將於六月一日（星期日）假大會堂劇院舉行。該聯會成立於一九八一年，旨在促進香港畫家之間的交流與合作，並推廣華僑藝術。聯展將展出多位知名畫家的作品，包括山水、花鳥、人物等。聯會表示，希望透過這次聯展，能向觀眾展示香港畫家的創作實力，並增進對華僑文化的了解。

台灣區聯校 美術展覽會

【本報訊】由台灣區聯校主辦的「美術展覽會」，將於六月三日（星期日）假大會堂劇院舉行。該展覽會旨在展示台灣區聯校學生的美術創作實力，並促進學生之間的交流與合作。展覽將展出多位學生的作品，包括山水、花鳥、人物等。聯校表示，希望透過這次展覽，能向觀眾展示台灣區聯校學生的藝術才華，並增進對華僑文化的了解。

大哉孔子 八四年孔教聯會紀念大典講辭

（三）唐瑞正
孔子，是中國歷史上最偉大的思想家、教育家。他的思想，對中國文化產生了深遠的影響。在八十年代的今天，我們紀念孔子，不僅是為了追憶他的偉大貢獻，更是為了發揚他的思想，為當前的社會貢獻力量。孔子提倡的「仁」、「義」、「禮」、「智」、「信」等思想，是中國文化的核心價值觀。在當前的社會，我們需要這些價值觀來規範人們的行為，促進社會的和諧與穩定。我們應該學習孔子的思想，將其與當前的社會實際相結合，為建設一個美好的社會而努力。

老舍「駱駝祥子」 向來要求重演

【本報訊】由香港劇團演出的老舍名劇「駱駝祥子」，自開演以來，深受觀眾喜愛。該劇描寫了北平人力車夫祥子的悲慘命運，反映了社會的黑暗與不公。劇中祥子的形象深入人心，成為觀眾心中的經典角色。劇團表示，由於該劇深受觀眾喜愛，他們決定向來要求重演，以滿足觀眾的需求。劇團表示，他們將繼續努力，為觀眾呈現更多優秀的劇目。

香港音樂家作品聯展 技藝精湛

【本報訊】由香港音樂家聯會主辦的「香港音樂家作品聯展」，將於六月一日（星期日）假大會堂劇院舉行。該聯展旨在展示香港音樂家的創作實力，並促進音樂家之間的交流與合作。聯展將展出多位知名音樂家的作品，包括交響樂、室內樂、獨奏等。聯會表示，希望透過這次聯展，能向觀眾展示香港音樂家的創作實力，並增進對華僑文化的了解。

登錄海樓 劉紹進 錦山修 順德何叔惠

【本報訊】由香港海樓主辦的「登錄海樓」活動，將於六月三日（星期日）假大會堂劇院舉行。該活動旨在展示海樓的歷史與文化，並促進海樓之間的交流與合作。活動將展出多位知名海樓的作品，包括山水、花鳥、人物等。海樓表示，希望透過這次活動，能向觀眾展示海樓的歷史與文化，並增進對華僑文化的了解。

商業
廣告小業商
元十天每

裝修
設計修
承接各類裝修工程
地址：九龍彌敦道111號

科學井
承接各類科學井工程
地址：九龍彌敦道111號

莊臣清潔服務社
承接各類清潔服務
地址：九龍彌敦道111號

港島偵探社
承接各類偵探服務
地址：九龍彌敦道111號

浴室要翻新
承接各類浴室翻新工程
地址：九龍彌敦道111號

聯邦偵探局
承接各類偵探服務
地址：九龍彌敦道111號

蘇江蘇
承接各類裝修工程
地址：九龍彌敦道111號

美聯偵探社
承接各類偵探服務
地址：九龍彌敦道111號

皇家偵探社
承接各類偵探服務
地址：九龍彌敦道111號

鋼寫字樓
承接各類鋼寫字樓工程
地址：九龍彌敦道111號

香港偵探社
承接各類偵探服務
地址：九龍彌敦道111號

浴室要翻新
承接各類浴室翻新工程
地址：九龍彌敦道111號

聯邦偵探局
承接各類偵探服務
地址：九龍彌敦道111號

蘇江蘇
承接各類裝修工程
地址：九龍彌敦道111號

美聯偵探社
承接各類偵探服務
地址：九龍彌敦道111號

旅遊
承接各類旅遊服務
地址：九龍彌敦道111號

中聯
承接各類裝修工程
地址：九龍彌敦道111號

吉家利
承接各類裝修工程
地址：九龍彌敦道111號

吉家祥
承接各類裝修工程
地址：九龍彌敦道111號

搬運
承接各類搬運服務
地址：九龍彌敦道111號

11週年一鋼琴樂譜大特價
承接各類鋼琴樂譜服務
地址：九龍彌敦道111號

美聯偵探社
承接各類偵探服務
地址：九龍彌敦道111號

華昇旅行社有限公司
承接各類旅遊服務
地址：九龍彌敦道111號

康富旅運
承接各類旅遊服務
地址：九龍彌敦道111號

華僑日報讀者
承接各類旅遊服務
地址：九龍彌敦道111號

海明威旅運
承接各類旅遊服務
地址：九龍彌敦道111號

台灣百貨
承接各類旅遊服務
地址：九龍彌敦道111號

威威
承接各類旅遊服務
地址：九龍彌敦道111號

澳門客來港或往外國
承接各類旅遊服務
地址：九龍彌敦道111號

國內親屬
承接各類旅遊服務
地址：九龍彌敦道111號

得其利
承接各類旅遊服務
地址：九龍彌敦道111號

元亨
承接各類旅遊服務
地址：九龍彌敦道111號

華僑日報
創刊在六十九年
歷史悠久
新聞豐富
經濟報導
全僑稱許

廣告部
電話：5-490884



康泰旅行社

HONG THAI CITIZENS TRAVEL SERVICES LTD.
延長服務時間 (朝九晚七) 新增官塘、銅鑼灣分社

清邁·曼谷·芭堤雅·布吉島

新增：七岩曼谷芭堤雅七天 \$2630
清邁四天 \$2310 清邁七天 \$2850
曼谷芭堤雅五天 \$2290 曼谷七天 \$2630
布吉島五天 \$2790 七天 \$3190 (雙程內陸機)
清邁布吉島芭堤雅八天 \$3490 (三程內陸機)

天天出發 (乘泰航早機 @ Thai)

航機：乘泰航A300豪華噴射客機，早去晚返，班次最多，乘泰航往來曼谷最佳選擇，機票價錢最優。
內陸機：清邁——曼谷乘泰航豪華巨型客機，節省行李九小時，行程更舒適、更愉快。

酒店：曼谷住最新落成之花園大酒店、文華大酒店等，芭堤雅住最高級之1美輪大酒店 2 Grand Palace Hotel 3 最高級豪華皇家酒店(Royal Cliff Hotel) 4 七岩住最新最高級豪華之麗晶大酒店、布吉島住最新落成之文華大酒店。
膳食：曼谷豪華夜總會及泰式豪華夜總會，選用泰國、泰國、海鮮、乳豬、乳豬等應有盡有。

馬星(檳城) 七天 \$3530

全泰馬星(清邁、檳城)十二天 \$4680
馬星(檳城)11天 \$4490 10天 \$4220
泰星馬九天 \$3990 泰星六天 \$3300

天天出發 (早機去·晚機返)
乘新航最新BIG TOP豪華客機

高雄·花蓮·阿里山·日月潭

增加成本：遊覽世界最大“小人國”
四天 \$1790 豪華七天 \$2400 八天 \$2610
五天 \$1990 高級七天 \$2490 九天 \$2890
阿里山澎湖列島八天 \$2690 (雙程內陸機)

天天出發 (乘華航早機 @)

航機：乘中華航空公司豪華客機，早機去，晚機返，豪華前往台灣乃最佳選擇，班次最多，回程可停留台北、早去晚返機位任君選擇，台証只收 \$75。
內陸機：華航兩程內陸機：台北——花蓮、高雄——台北，節省行李16小時，行程更舒適、愉快。

住宿：台北住最新最大的康翠大酒店、花蓮住中信、台中住全國、阿里山住、高雄住山山。
夜總會：人有我有一，一環亞大酒店豪華夜總會，本團獨有一收費最廉、最精彩之豪華夜總會。

菲律賓碧瑤百勝灘

五天 \$1790 七天 \$2150
逢星期一、三、六、日出發
乘搭國泰豪華747客機

暢遊：馬尼拉市區、大馬路、火山湖、夏宮、碧瑤、蘇碧湖、賭場、百勝灘急流。
住宿：最高級豪華之文華大酒店，五星級市區酒店，方便團友逛街購物，比鄰區酒店免除乘車往返之苦。

乘搭國泰·直航歐洲

歐洲美加團送10萬元旅遊保險

1. 歐洲10天特選豪華團 \$6990
直航德國法蘭克福，暢遊英國、瑞士、法國、英國，可自由停留倫敦。
2. 歐洲14天精選豪華團 \$10800
出發日期：X X X X X X X X X X
3. 歐洲18天高級豪華團 \$11090
出發日期：X X X X X X X X X X
4. 歐洲21天北歐中南歐聯遊 \$13800
出發日期：X X X X X X X X X X

特有優點：
1. 乘搭國泰747直航機，無須中途轉機及停留過夜，省時快捷。
2. 行程增添乘坐世界最高速度火車TGV由瑞士往巴黎。
3. 本公司獨家主辦，所有行程精心策劃安排，絕無繁瑣。
4. 專業導遊隨隊足全，經驗豐富，服務至上。
5. 全行程三晚，絕無自費，應酬以中餐為主。
6. 全行程住宿一流大酒店，設備完善，所有房間均設有私人浴室。
7. 回程可自由停留倫敦，個別送機。

乘搭中華 747 SP遊美加

1. 美國檀香山六天遊 \$4799
2. 美國迪士尼、環球片場 \$7000
3. 美國西岸賭城十天團 \$9200
4. 美國、加拿大十二天遊 \$12200
逢星期一、四、六出發

免收日本簽證費 (C I 及護照) 韓日筑波博覽會

八天 \$4390 九天 \$4790 (全港最平)

逢星期一、二、三、四、六、日出發

乘搭大韓747直航早機

增遊日本筑波博覽會，再遊韓國

特別增加：華克山莊 HONEY BEE 歌舞表演。

暢遊：日本大阪、京都、名古屋、奈良、箱根、伊豆、富士山。

東京鐵塔、東京迪士尼樂園、漢城、華克山莊賭城。

漢城華克山莊四天豪華團 \$2700

韓國慶州釜山五天豪華團 \$3090

日本85'筑波博覽會五天 \$3250

日本本州筑波博覽會八天 \$4390

獨家主辦·專人領隊

康泰旅行社

中環 5-240061 銅鑼灣 5-778111

尖沙咀 3-676111 旺角 3-322301

官塘 3-440222 港 0-440101

辦公時間：星期一至星期五(朝九晚七) 週末及公眾假期(朝九晚五)

中環大道中31號皇后戲院樓上1字全層

中大旅遊

H 431331-3

珠海、中山	深圳、澳門
兩日遊	兩日遊
平日：438	平日：385
假日：498	假日：415

蛇口、香蜜湖 平日：395 假日：435

澳門特惠套票 每位只收250 酒店+船費+接送

寶通

3-910377 3-969861

台灣度假團	台灣豪華團
四天 \$1550	八天 \$2550
逢週三、日出發	逢週六出發

曼谷芭堤雅 七天 \$2630 韓國豪華團 四天 \$2700 全單人房

順通旅行社

K 315646 K 302556

台北四天團	\$1388
曼谷五天團	\$1728
韓國四天團	\$2498
韓國六天團	\$2688
日本六天團	\$2898
日本八天團	\$2988

金門平價機票

3-319151 旺角維多利亞道20號

來回	單程	代辦
台北 \$840	三藩市 \$2100	各國外
高雄 \$840	紐約 \$2850	簽證
台北 \$1130	溫哥華 \$2800	機票
台北 \$1950	倫敦 \$2400	特價
台北 \$1420	荷蘭 \$2450	機票
台北 \$1420	雪梨 \$3500	特價
台北 \$1830	菲律賓 \$810	機票
台北 \$1950	星架坡 \$1300	特價

菲航假期

宿務市(CEBU) 馬尼拉 五天團 \$2050 \$2250

來回乘搭菲航廣體內陸客機，連宿務市一晚，三天，住宿馬尼拉豪華之半島大酒店，連二、日出發

菲航機票+馬尼拉花園酒店住宿，四日三晚 HK \$1800 天天出發

楓葉旅遊

3-697036 3-697644

代辦各國簽證	台證 \$150	廉價機票
台北 \$780	台北 \$170	旅遊
台北 \$1800	台北 \$170	機票
台北 \$2950	台北 \$170	機票
台北 \$3100	台北 \$170	機票
台北 \$3200	台北 \$170	機票
台北 \$3300	台北 \$170	機票
台北 \$3400	台北 \$170	機票
台北 \$3500	台北 \$170	機票
台北 \$3600	台北 \$170	機票
台北 \$3700	台北 \$170	機票
台北 \$3800	台北 \$170	機票
台北 \$3900	台北 \$170	機票
台北 \$4000	台北 \$170	機票

健助旅行社

3-338 3-228 3-260

珠海石岐、中山溫泉、長江樂園、獨家夜遊石岐、翠亨村、澳門、足2日遊，早去晚返，食4餐，晚間晚遊，全港最平！(嚴肅) 3日遊 \$448 天天出發

澳門凱悅大酒店 HYATT REGENCY @ MACAU 雙人的士 \$50 雙人的士 \$50 雙人的士 \$50

廣州花園酒店 The Garden Hotel 半島豪華套房，廣州最高級，共1146間豪華客房，離火車站5分鐘。

全美旅行社

3-917311-3

代理世界各地特價機票及簽證

韓國專線權威

漢城四天豪華團	\$2700 (單人房)
濟州島四天團	\$3150 (單人房)
濟州島四天團	\$3150 (單人房)
濟州島四天團	\$3150 (單人房)

康寧

3-320941 3-323419

英航歐洲豪華遊 \$9150 澳航澳洲豪華遊 \$7290 西北美加豪華遊 \$9090 韓日八天豪華遊 \$4490 日航夏威夷豪華遊 \$3890 日本東京迪士尼 \$3630

代訂各地機票、酒店、特快簽證

韓國濟州島豪華遊 \$2700 星馬豪華遊 \$4399 全馬阿利山團 \$2450 泰國曼谷芭堤雅 \$2270 台灣四天豪華遊 \$1770 菲律賓豪華遊 \$1670

利華

3-580206-7 3-306331-4

自置物業信譽可靠

特快機票	台北八天團	韓國酒店(單房同價)
洛杉磯 \$2100	三藩市 \$2100	三藩市 \$280
三藩市 \$2100	紐約 \$2100	紐約 \$280
多倫多 \$2900	溫哥華 \$2900	溫哥華 \$300
多倫多 \$3450	溫哥華 \$3450	溫哥華 \$340
紐約 \$2850	紐約 \$2850	紐約 \$320
紐約 \$2450	紐約 \$2450	紐約 \$320
紐約 \$2550	紐約 \$2550	紐約 \$320
紐約 \$2550	紐約 \$2550	紐約 \$320
紐約 \$2550	紐約 \$2550	紐約 \$320

凱達旅遊 MeraTravel

3-915892

1985國際青年年

青年旅遊計劃專題講座

日期：5月4日 時間：下午二時至六時 地點：九龍太子道明愛服務中心禮堂

講座內容：介紹多間航空公司贊助之“飛躍環宇、青年旅遊計劃”之目的和行程及文明古蹟及歷史故事，並有電影介紹名勝古蹟，專人講述旅遊歐洲資料與心得。

憑券免費入場 請向本公司索取

第一好旅行社有限公司

3-918787

喬菲簽證權威 台證65 代理各地機票、酒店、平通港九 特惠各國酒店二軒餘間直發往香港

旅遊服務 應有盡有 絕不取巧

台灣 台北自由團四天 \$1028 台灣 住宿觀光級飯店 天天出發

金滿假期

3-320320-9 3-320841-2

台灣專線四天遊

台北四天遊 \$630 台北花蓮四天 \$730

遊六福、小人國 遊太魯閣、天祥

台北特廉機票 \$790 麒麟、華麗大飯店 \$120

金滿假期

3-320320-9 3-320841-2

阿里山溪頭專線

七天環島遊 \$1390

帶百貨遊寶島既經濟又實際 台灣百貨、包收包賺、免按金 特廉台證只收 \$1.15 世界各地特廉機票

合興

3-320320-9 3-320841-2

自設台分社，六年專業服務，有專人、負責任，訂位報名快捷行程，向來各界好評，各大旅行社均有代售。

阿里山花蓮環島 8天 HK \$2690 阿里山花蓮環島 6天 HK \$2290 台北花蓮環島 5天 HK \$2190

乘華航，逢六、一、出發

溪頭花蓮環島 7天 HK \$2450 溪頭花蓮環島 5天 HK \$2150 台北花蓮 4天 HK \$1880 台北六福村 4天 HK \$1780

天天出發 乘華航、國泰、馬航

永徠旅遊

3-321421-4

台韓六天經濟團 \$1990

四天台北遊 \$650 七天環島遊 \$1350 五天花蓮遊 \$790 八天豪華遊 \$1490

代訂各國機票、酒店、每日連運台証

只帶護照合法免稅品及烟酒，還活節前早，早 參團台証只收 \$95 太平洋 參團台証只收 \$95 太平洋 參團台証只收 \$95 太平洋

歡迎各界社團、學生、工商團體委託

九龍彌敦道618號好望角大廈21樓2107室大元公司側

KTB 韓國旅遊中心

彌敦道582號信和中心1206室 3-322611

韓國 四天團	\$2850	泰國 七天團	\$2530
全單人房		天天出發	

特快穩健台証 150

怡豐旅遊貿易公司

3-855718 3-7700200

中山溫泉、長江樂園	天天出發
原價 \$388	特價 \$328
實惠保證、特價酬賓	食足四餐、掛北賓館
辦理國內外簽證	代訂世界各地酒店及機票

旅遊廣場

3-320823 (4線)

台北	810	夏威夷	1800
台北	1340	三藩市	2000
台北	1830	洛杉磯	2000
台北	1360	紐約	2730
台北	750	溫哥華	2850
台北	1090	多倫多	3550
台北	1930	倫敦	2400
台北	1930	巴黎	2400

旅遊廣場

3-320823 (4線)

韓國 四天	\$2350	泰國 五天	\$1600
4天	\$2680	酒店+早餐	\$200起
4天	\$2950	日本 筑波博覽會	\$3140
5天	\$2980		
5天	\$3190		

百福旅遊有限公司

3-259241 3-238111

百福夏季大貢獻

全新東歐四國團14天 \$16880 6月20 7月18 8月15日 日本筑波博覽會 \$3450 6月17、21 7月21、19、26 (住豪華大酒店) 機票+酒店(博覽會期間) \$3250 天天出發，回程可停留台北 曼谷5、6天團 \$2270起

安全旅行 旅行安全

5-262198 5-222822 5-222300 中環域多利皇后街8號鴻基大廈1703室

日本專線 筑波博覽會

五天、八天 \$3290 起 天天出發 特平各地機票，歡迎查詢

歐美

3-319141 (8線) 彌敦道580號彌敦中心1805室

台北	780	馬尼拉	830	紐約	2850
曼谷	1050	星加坡	1900	倫敦	2450
日本	1350	馬尼拉	2200	德國	2470
韓國	1850	夏威夷	1800	巴黎	2470
大阪	1370	三藩市	2180	羅馬	2470
印尼	2550	洛杉磯	2150	荷蘭	2470
橫城	1950	溫哥華	2770	雪梨	3500

特快台證 \$150 各地特快簽證，平機票

旭暉旅遊

3-858711 3-316225

韓國、台灣經濟聯遊 \$2900

韓國四天特惠團 \$2500 (機票+三晚單人房+十晚連十休生餐) (每日) 加送精美早餐

代訂各地機票、酒店、特快簽證

東京 \$1390 台北 \$1800 大阪 \$310 台北 \$780 台北 \$140 濟州島 \$430 台北 \$1150 台北 \$260 濟州島 \$300 台北 \$2050 台北 \$285 濟州島 \$180 台北 \$1210 台北 \$400

德祥旅行社有限公司

具二十年歷史 責任信譽卓著

中山溫泉長江樂園

天天出發 \$388 起 質量保證·特價酬賓 辦理國內外簽證，代訂世界各地酒店及機票

九龍彌敦道570號長利商業大廈三樓 3-664203-6

Goodie 大觀遊

值得你信賴及推薦之：韓國大觀遊 (全單人房) 4天(漢城·華克山莊) \$2890 逢一、三、五、日 5天(漢城·江華島) \$3190 逢一、三、五、日 5天(廣州·釜山) \$3390 逢一、三、五、日

*全港參加人數最多，團期依期上午出發，晚機返港
*加贈威仁一附贈山莊雪場
*加贈分社獨家特約，遊歷年不變，乃全港之精英，保潔明，最住訪友及遊歷年，保證滿意如願

Goodie 大觀遊

酒店訂房服務 天天接受訂房

萬茂斯	HK \$180	鄉村	HK \$210
高麗娜	HK \$280	馬尼拉花園	HK \$300
總統	HK \$280	喜來登	HK \$300
總統	HK \$300	文華	HK \$350
巴喇沙	HK \$490	凱悅	HK \$350
新羅	HK \$510	新羅	HK \$400
喜來登	HK \$550	新羅	HK \$430

機票+酒店 天天出發 新羅豪華套房 HK \$380

司諾

3-691692 3-698008

新航假期	\$4999起	澳洲假期	\$6999起
新航假期	\$4999起	澳洲假期	\$6999起
新航假期	\$4999起	澳洲假期	\$6999起
新航假期	\$4999起	澳洲假期	\$6999起
新航假期	\$4999起	澳洲假期	\$6999起
新航假期	\$4999起	澳洲假期	\$6999起
新航假期	\$4999起	澳洲假期	\$6999起
新航假期	\$4999起	澳洲假期	\$6999起
新航假期	\$4999起	澳洲假期	\$6999起
新航假期	\$4999起	澳洲假期	\$6999起

康泰

3-211411 3-721331 3-305207 3-440222 0-4930211

代訂各地酒店及機票

夏威夷	\$1800	多倫多	\$3850
洛杉磯	\$2080	倫敦	\$2470
西雅圖	\$2500	巴黎	\$2470
三藩市	\$2050	荷蘭	\$2470
紐約	\$2880	芝加哥	\$2880
溫哥華	\$3100	哥本哈根	\$3350

新達

5-447821 5-447301 中環李寶椿大廈805室

華麗假期 天天出發

(機票+3晚單人房+送3早餐+接機) 每位 \$1180 (機票+3晚單人房+送6早餐+接機) 每位 \$1050 全程住宿台北觀光級豪華大飯店

台灣觀光旅遊

台北四天 \$1700 七天 \$2400 八天 \$2600

代辦簽證，平機票，台訓訂房，各國簽證，配搭台台合法貨，包收、包賺、包退

東瑞

怎怎的，說到選美。妮妮和兩位同伴幾乎是一致地肯定：非律賓美人，在整個的國際性選美比賽中，有美國女性奪入圍，非國女性卻前茅呢。

兩位姐妹早早入房睡了。

當妮妮躺躺在床上時，却是久久睡不着。她想到不知何時能找到羅曼？他究竟在何處？……明天，一早就有來當地上工。那主人家是一個甚麼樣的家庭？會不會做得長久？那個男主人，好不好色？

實錄戰槍

骨肉

「這個我明白。」
「那就好了！」
片人爲自己作了結論

以享受一下百年前的
不少地方發展旅
地佈置成為古老的庭

新的觀賞蕃茄，增加園藝愛好者的栽種樂趣。

雙劍天涯

林琪道：「此事是章遠查出來的，章遠有兩位舊日兵部同事，在將軍府當

「郭B」

「上座囉，不把我嚇死才怪！」她半真半假地解釋：「而且我的臉一點也不紅，我拍的照片，沒一張是漂亮的！」

「還有什麼理由？」

「對了，當然還有別的理由：我現在時間呀？我總不能不拍台的工作不能吧？」

「這個理由我們先擱下不談，」製作人很有信心地作了個手勢，繼續說：「關於你解決它，其他的都將在除夕『夏夜風思』中，一覽無遺。」

「還有什麼？」

「說說你心中的話。」

「我生氣嗎？」

「不是！對！生氣和電氣工作性質太近了，我忍不住要拍一行。」

「爲了想跟夏夏，這位陳先生拍了很多笑話，反而相得益彰，笑而不語，大鬧一場。」

「這表示對我的評價是早有定論，」夏夏低下了個大嘴巴，連續劇中擔任領銜的

「以前大家都有顧忌，」他說：「現在事實證明了，」他電視裏把名聲弄得越發顯赫，但對電影界卻沒影響，

「鄉下的阿公阿婆，

爲什麼不用這三間？這原因
 是大有可爲的，使這老香港活
 ，就是過幾幾六七十年的香港生活也
 很妙，沒有情懷，連風扇也沒有，用小
 神來打扇，或者拉布扇，也有人發思
 古之幽情。（金人）

浪子對星

二波士今回暗暗地愛嬌的動靜。
 「親愛的寶貝，今晚可以讓我還心願
 摸一摸兩個小寶貝。」二波士的視線落在

僑樂村



福，其實也不能說是很正式的婚姻。戰時結婚，也很難要求嚴格合法的。大約那美國華僑當官玩玩也無不可，他該很黃太是私生的混血兒，配做他的正式太太，但却又嫌離離

程文儒的「十字武功」，乃是天刀陣正強，能下在「李總統移」下，垂手而敗。程約殺敵已開手，再不留情，六個一被誅，無從免。約知道這些人與同敵，不殺他們，回被他們所敗，再再程約奮勇挺突

的心，守望相助。她自幼與一師女從，從此以後，十年，她成了

五十

[illegible]

婦人出大來了，他下說得
，他狗奴才還有個是男，是
注意他。

方利只顧與李慶雲說話
直保持隔牆，有十呎之遙
。方利口裏說通利不欠他的傷
寒冰力對方利說通利不必的傷
寒冰力對方利說通利不必的傷

天下午，方利却叫他用了。
與此人分爭，日後

子，方利心中只有
今天方利去探亨通利和就住在這大度
個相湊了，凡事如
卑鄙手段，他毆王
方利竟過來，那知
意爲了他而受了一
因此她大都要去了
男女通見多了
約對王通見的感情
逼他，雖然何劍的
的，今他能痛恨
遲延也不是
與此人分爭，日後

文圖
董楚
華子



進

你沒看見那兒有幾條命，在等着呢？二波士的力量可是不准」。用這話激地經來，丁點兒的勇氣都喪失了。

「二波士作個『輕鬆』的詞彙寫作，供書指的筆，慢慢地移前。

「輕鬆的呀！它很細緻的。」二波士作的。

「二波士遵守誓言，真的輕鬆手，手輕輕一拋，攔在豪白的胸肌上。

他暗中用力一點力，感覺感到很快。

「好啦！」她把他的手推開。

「寶貝，我把它放」

「草心。」二波士像兄弟似地，嬌聲嬌氣的。

「唔！你真煩！」

「登我頭吧！」

「無聊，心願那麼容易就實現？」

[illegible]

郭那兩件，我們天之後，我兵發了，有兩，留意。

好呀，在此。

章述

美英贊，他已担任內務檢查和負責審評，彭目英歸來，郭能修正好要去美國者，核對治療院的代理院長。

郭那兩個子不，面皮白晳，大體說一口山話，愛說笑話，使人一見就人年知，五歲後，初，結尾，院，仍由郭德隆担任院長，並從河北來成立了治療院防衛所，郭那兩件，病的防治研究，担任一詢科醫院預防病和癌症的重要原因，因此大力提倡

古事勾了奇
名雅

地她是拿通利屍屍目的時候。

他性情，他是挺奇怪的，可以說初近來的老葛生，李榮興照樣不嫌，公司不嫌，他們也不用再跟蹤的何明興容易些，要是來到了旺中帶帶的第一座住宅，劉明一直跟蹤到大廈門前，大廈有管理員，有對講機，客員自備門匙。

她兩人進去，她自送兩人進，有護衛員，護衛員正在打撞，冰兩人到門前，却又進不去，他如發問，何明興真不知有人是住在這兒，他姓甚名誰，便低頭急急地走步離去。何麗利是住在這兒，如不然，方家來中作客，不會的，這些日



空閒

「金剛很」，他得出結論。

「不啻它、玩它的，你瘋狂的。」

拉開他的手後，用自己的手去刺激他的身體。在他興奮的時候，他背轉身體，用一隻手搖動屁股，迎合牠，逗弄牠；另一隻手，二波士低伏於魔魂膝上，陷入忘我極點中。

半小時後，她從浴室清洗出來，蹣跚地走過土泥路，繞在床頭回來。

二波士把自己已在激情的時候，裝作無動作，播送她的訊息。

「她是個妖妹。」二波士心情矛盾原本不喜歡接觸人妖的，覺得噁心。

(九)

亦是可能？
「事實上，那個案案都有可能，只是——
一個才是真的。」
忽然地她想起阿新來，說不定可以給她的
線索或消息。
李而昨已向阿新打了電話號碼，便一
從手袋找出他的電話號碼來。

「喂，請問您新在嗎？」
「可是，傅的警察局，打電話的人不
出一個阿新來，而且，對方還說警局內
人也是叫作阿新的。」
這下可把李而急得發命，差而對方不
地叫她想個什麼方法可幫助她找她要
。如此才使她減少一少一憂慮。

續坤

「我見到這個情形，自己也就覺得很不好意思，於是只好把牠拉走。不料在路上遇見一個警察管理內馬場的警官，說起了這匹黑寶馬，那警官就叫我把牠留下，看那警官有什麼辦法把牠留下來。第二天，我就把牠交給那警官訓練。」

那天到官館裏去看牠的時候，却見不到牠，我傷心地把那寶官的左右，那匹黑寶馬現在什麼地方？他們問我，我說幾天前，毛大那便使牠進了匹馬房，幾天上，毛大那便很誠懇地問我，差不多的，早上與牠進了，常常騎着牠去打馬球，但牠裏面雖然有很多馬，但沒有匹的毛色是跟他相相同的，無法給他找個伴兒，那天我把這匹黑寶馬交給那警官之後，回去

補習社聘 港西
學導師下午三時至六時
中學程度精英數請
電話：9886933

旅遊巴士
公司聘文員之有名
電：老榮林先生

報信箱451
署工莫問電五二

訂律
管會員式名身健耐勞中學程度經驗優先福利佳有意者請電天303359吳先生洽在香港仔工作

18
 1
 25
 中
 學
 程
 度
 上
 作
 港
 品
 商
 行
 時
 間
 好
 有
 進
 機
 會
 公
 積
 金
 醫
 療
 津
 貼
 終
 雙
 薪
 等
 以
 勤
 船
 有
 上
 心
 青
 年
 爲
 合
 備
 履
 歷
 近
 函
 本
 報
 信
 箱
 第
 一
 號
 治
 2
 者
 河
 或
 獎

須戶外工作中三
程度無須經驗
打字者優先應徵
健康街致華工廠
座而洽。

救世

①宿舍導師(

有21附見。
宜年履約
事者須履約
無等者須履約
購改親合
應請收

新勃

仁濟醫院何

收費贏得報界的
及家人口碑查詢
北角正院 5-66
西區分院 5-49

分主立傷
正醫獨弱
塘西新體
龍册全老
九註·年


 熊貓牌
 英中港

人預科 畢業
下各級補習尤精
心盡責有意請電
514668

中
誠替由
英數耐
呂李洽

文科
生補習尤擅
實電K8966
請留電

港

① 6月初新班
① 86年會考英

詩尼軒仔
 街98號
 背街河灣

夜
 大邦案頭擺
 成品半成品

化工 / 假日

何李活道總社信箱號	100
	153
	236
	237
	244
	248
	250
	251
	253
	318

方便讀者 選擇旅遊

[illegible]